

**Modře označené štítky znamenají,
že není zaplacené předplatné!
Předplatné na jeden rok je
32,71+ 2,29 (GST) = 35 kan. dolarů
Cena 1.40 + 0.10 (GST) = 1.50 dolaru.**

Agreement # 40005374/ Registration # 09089

**Datum, dokdy jsou
noviny předplacené,
je v pravém horním
rohu štítku!**

J Time
Committed
À dé lai
convenu

**Telefon: 416/530-4222
Fax: 416/530-0069
E-mail: abe@zpravy.ca
abe@satellite1-416.com**

ČESKOSLOVENSKÝ ČTRNÁCTIDENÍK - CZECHOSLOVAK BI-WEEKLY

No. 3.

(329.)

Vol. 15.

satellite  **1-416**

Thursday,

February 10,

2005

Published by ABE, P. O. Box 176, Station „E“, Toronto, Ontario, Canada M6H 4E2

www.satellite1-416.com nebo www.zpravy.org nebo www.zpravy.ca

Stařec a moře

Zaskočilo mě poznání, jak melancholicky může na cestovatele zapůsobit kousek světa ztracený v Atlantickém oceánu po pouhé dvouleté nepřítomnosti: pohyblivé písečné duny na poušti mezi Corralejo a Puerto del Rosario na Kanárském ostrově Fuerteventura zlenivěly a podivně ploše se vrství pod modrým, depresivně jásavým nebem. Liduprázdné ledové moře lhostejně valilo obrovské vlny k nohám osamělého chodce. Starý známý, doposud svižně elegantní číšník v našem hotelu pokorně dal zřídnout svému vlasu a ostré rysy tváře počal utápět v prvních ukládajících se vrstvách podkožního tuku. Odjakživa oslnivě svěží, podnikavé sexy stařeny z Německa, Anglie a Švédska stihly v krátkosti stát se obyčejnými bezpohlavními babičkami zrezignovanějšími na garderobu, parfémy, erotické puzení a sny o fešákovi u kormidla bílé jachty.

Prázdninové aranžmá *all inclusive* vzalo také mně možnost snít o snadném životě v přepychu a bez práce na každém rohu hotelového areálu člověk mohl si natočit ze soudků červené, bílé nebo růžové víno; kdykoliv se mu zachtělo, potěšit se skvěle vychlazeným pivem vlastnoručně natočeným z všudypřítomné orosené pípy; barman nesoucí stejně jako španělský král jméno Juan Carlos, ochotně plnil sklenici obludnými množstvími whisky. Pečené ovečky, ryby a drůbež na všechny možné způsoby, maso vepřové, hovězí, telecí, králíčí a kozí, zelenina a ovoce bez jakéhokoli omezení fantazie, drobné brambory ve slupce dušené v horké páře z mořské vody, hory dortů, zmrzlin a sladkostí utopené ve šlehačce a čokoládě, vše vstřícně uložené v samoobslužných bufetech, spojilo své oděry v ohromující univerzální vůni, řinoucí se z hotelu jako zpráva o reálné existujícím ráji. Před otáčivým hlavním vchodem do domu polehával ušlechtilý černý pes, očividně pamatující lepší časy. Vytrvale, ale marně snažil se pochopit systém skleněných dveří, vířících bez začátku a bez konce jako věčný vítr, které ho oddělovaly od biblických plných hrnců. Dobrosrdečné rodiny s dětmi ukájely na něm svůj sociální cit. „Kdy konečně pochopíme, že hladoví seberou nám úplně všechno, jestliže se nimi nerozdělíme, alespoň o něco?“ prohodila ke mně sádlová koule neurčitěho pohlaví. Filosofickou rozpravu přerušil hotelový posluha. Vykázal psíka nemilosrdně z areálu, ne nepodoben archandělu s planoucím mečem, jenž kdysi vyhnal člověka z dávno ztraceného ráje.

V letadle, kroužícím ve sněhové vichřici nad mou domovskou Basilejí, přepadla mě podivná sentimentální myšlenka. Všechno na světě trvalo již dávno před námi a nepřestane být, až my sami dávno obrátíme se v prach; také dřevění polychromovaní andělé v kapesní katedrále podřimujícího městečka Betancuria, zavěšení hlavami dolů na barokně vyzdobené nebeské báni, snad aby přímo vědecky znázornili a dokázali kulatost naší planety. Konečně nám vypočítali novou přistávací dráhu na zasněženém letišti. Nedivil bych se, kdyby řidič autobusu ženoucího se nočním promrzlým městem nesl Cháron. Doma žena neočekávaně vyjmula z pouzdra aloe vera. Promlouváme teď k rostlince povzbudivými hlasy. Pozorujeme, jak poznenáhlu probírá se k novému životu na cizím kontinentě. Do květináče jsme jí pro potěšení přistrčili černý sopečný kámen, sebraný na Fuerteventura u pomníku španělského myslitele Miguela de Unamuno.

Leden 2005

Petr Chudožilov-Basilej

Když slunce zapadá...



...tak člověk se může stát loutkou.

Foto: M. Gabánková

Předpremiérový rozhovor s Brigitou Hamvašovou

Poprvé jsme ji na scéně Nového divadla viděli jako herečku. Později už její jméno pronikalo v souvislosti s režijní a dramaturgickou prací, což, jak sama doznává, je jí nejbližší: vzpomeňme třeba dramaturgizaci Villonovy poezie, hudební konverzaci o G. F. Händlovi. Z repertoáru Nového divadla tady máme úspěšnou komedii, upravenou v tónu commedie dell'arte Tři v tom a v loňské sezóně odehranou hru Břetislav a Jitka, kterou Brigita Hamvašová s potěšením zdramatizovala podle humorného románu Miloslava Švandrlíka. A dnes máme před sebou premiéru další její režijní práce: komedii Carla Goldoniho (1707-1793) Mirandolina, jednu ze sto čtyřiaadvaceti her italského klasika, poprvé hranou v roce 1753 ve vyprodaném divadle.

Proč zrovna komedie?

“Divadlo je pro mě obraz světa, který nám pomáhá rozpoznat naše postavení ve skutečném světě, je to pro mě místo, kde nabíráme sílu, kde žijeme přes osudy různých hrdinů ten život, který je očím jiných lidí skrytý. Proto má divadlo největší úspěch tehdy, jestliže to, co vidíme na scéně koresponduje se skrytými pocity v nás. Z pohledu diváka je divadelní představení velice očistný proces. A z pohledu herce zrovna tak, a to v tlumočení svých vlastních pocitů v tvorbě postavy. Divadlo je zobrazování světa spojené s prací na sobě...”, takto charakterizuje pojem divadla režisérka a dramaturgyně Brigita Hamvašová.

Podle výběru doposud uvedených her by se dalo dohadovat, že upřednostňuje zejména klasické komedie s romantickým nábojem. Mohu mít za to, že je máš raději než hry s vážným obsahem?

“Není tomu tak docela. Jako dramaturg mám ráda všechny divadelní žánry, dokonce i tragédii s námětem ze současnosti. Ovšem pokud jde o mé režijní záměry, přece jenom upřednostňuji klasické komedie, protože

poskytují amatérskému souboru větší možnosti pro uplatnění různorodého hereckého potenciálu, nežli truchlohry. Bohatá galerie směšných figurek, pronikavá typologie komických hrdinů a komplexnost tragikomických charakterů komedie - to je ta nejlepší učebnice herecké výchovy včetně techniky tvorby.”

Máš dojem, že soubor Nového divadla potřebuje nějakým způsobem obrodit či inovovat svůj herecký potenciál?

“Soubor Nového divadla disponuje mnohými dobrými herci, jejichž talent byl v posledních letech nejednou konfrontován hostováním velkých hereckých osobností současné české a slovenské divadelní scény a podle mého mínění ne jednou čestně obstál. Zastávám ovšem názor, že udržet jakoukoliv profesionální nebo amatérskou hereckou tvorbu na dobré úrovni, zejména pokud jde o práci s novými a méně zkušenými adepty, je možné ne v kopírování jiných, ale v hledání vlastního hereckého výrazu, a to na základě silné a dobré dramatické předlohy.”

Pokračování na str. 4

satellite 1-416

Agreement # 40005374/ Registration # 09089
P.P.I.C. Accounts # 1001583

GST Business # 86957 0572 RT0001

Paid in Toronto

CZECHOSLOVAK BI-WEEKLY

published by ABE

P.O. Box 176, Station „E“,

Toronto, Ont. M6H 4E2

Telefon: (416) 530-4222

Záznamník: (416) 530-0202

Fax: (416) 530-0069

E-mail: abrezina4222@rogers.com

satellite1-416@satellite1-416.com

abe@satellite1-416.com

www.satellite1-416.com nebo www.zpravy.org

Pražská adresa: ABE/Hombre,

Poštovní schránka 32, 108 00 Praha 10

Tel.: 274 777 476 nebo 495 269 285

Tel./ Fax/Záznamník: 274 770 929

Aleš Březina - redaktor;

Advertising rates: 22.00 per inch/col.
1.65 CDN \$ per line/col.

Předplatné:

v Kanadě \$ 32,71+2,29 = 35,00,

pro ostatní svět CND \$ 48-, US \$ 35 -

v ČR 600 Kč, na Slovensku 800 SK

PDF elektronicky \$ 22 -

V ČR a na Slovensku 150 Kč (200 SK)

Churches

ČESKÉ A SLOVENSKÉ BOHOSLUŽBY V TORONTĚ



Československý baptistický sbor (Czechoslovak Baptist Church); 200 Annette St., Toronto, Ont. M6P 1P6. Zpívá pěvecký sbor. Každý je srdečně vítán. Začátek nedělních bohoslužeb je v 11:00. Středeční biblická hodina v 19:30. Rev. Ján Banko. Tel.: (905) 337-7457.

KITCHENER: Každou druhou neděli v měsíci v 17:00 - Benton Baptist Church

Moravští bratři (Moravian Brothers Church); Bohoslužby pouze anglicky - neděle v 11:00. 7 Glenora Ave. Toronto, Ont. M6C 3Y2. Tel.: (416) 656-0473. Duchovní správce: Rev. Basil E. Coward.

Rímsko-katolický kostel sv. Cyrila a Metoda (R.C. Church of St. Cyril and Methodius), 5255 Thornwood Drive, Mississauga, Ont. L4Z 3J3. Slovenská omša: Ne.: 11:00, po a št.: 8:00, út., st. a pá.: 19:00, 1. so 18:00. Anglická: Ne.: 9:00 a so.: 17:00. Farár: M. Verčimák. Tel.: (905) 712-1200, fax: (905) 712-0974.

Římsko-katolický kostel sv. Václava (R.C. Church of St. Wenceslaus), 496 Gladstone Av., Toronto, Ont. M6H 3H9. Bohoslužby: neděle v 10:30, pátek 19:00. Duchovní správce: Rev. Libor Švorčík. Tel.: (416) 532-5272, fax: (416) 516-5311.

Slovenský evanjelický kostol augsburgského vyznania sv. Pavla (Slovak Evangelical Lutheran Church of St. Paul) 1424 Davenport Rd., Toronto, Ont. M6H 2H8. Tel.: (416) 658-9793. Rev. Ladislav Kozák, Bohoslužby: neděle: 9:30 (angl.), 10:45 (slovensky).

Slovenský grécko-katolický kostol sv. Marie (Slovak Greek Catholic Church of St. Mary) 257 Shaw St., Toronto, Ont. M6J 2W7. Tel. 531-4836. Farár: P. Dolinský. Bohoslužby 9:00 angl., 10:30 slov.

Slovenská grécko katolícká katedrála Premenenia nášho Pána-Slovak Greek (Catholic Cathedral of Transfiguration of our Lord) 10350 Woodbine Ave., Markham, Ont. L6C 1H9, Rev. John Fecko a Rev. M. Čajka. Bohoslužby: 9:30 anglicky, 10:30 slovensky.

Lutheránský kostol sv. Lukáša, (Lutheran Church of St. Luke), 3200 Bayview Ave. (Bayview a Finch), Toronto. Bohoslužby: jednou měsíčně.

Kat. bohoslužby mimo Toronto Burlington: Holy Sepulchre Cemetery - neděle 15:00 hodin. Duch. správce: Rev. L. Švorčík, St. Adalbert R.C. Mission, tel.: (905) 523-1932 nebo (416) 532-5272; 464 Plains Rd. W., Burlington L7T 1H2.

Ottawa: Kostel sv. Leopolda Mandice: (Lyndale a Hlinchey): 3. neděle v 9:00.

Slovenská mezzosopranistka

Eva Blahová

vystoupí

na Masaryktownu

450 Scarborough Golf Club Rd.,
Scarborough, Ontario
v neděli 13. února 2005

Na pořadu jsou mimo jiné skladby
Antonína Dvořáka a Eugena Suchoně

Vstupné: 20 dolarů.



Přijďte si zacvičit nebo zahrát volejbal do Sokola!

Cvičební hodiny od 18. září 2004 do 18. června 2005:

Děti - každou sobotu od 15:30 do 17:30 hodin

v tělocvičně klubu Steeles West Gymnastics,
601 Magnetic Drive, Unit 21

(jižně od křižovatky ulic Steeles Avenue West a Dufferin Street)

Dospělí - každou středu od 20:00 do 22:00 hodin

Volejbal - každé pondělí od 20:00 do 22:00 hodin

George Harvey Collegiate, 1700 Keele Street

(jižně od křižovatky ulic Eglinton Avenue West a Keele Street)

Informace: Jan Waldauf 416/626-3476, Ivo Sypták 416/656-0490

Česká televize Nový Záběr

vysílá v Ontariu vždy v sobotu v 10 hodin

opakování v úterý v 7:30 hodin

na stanici OMNI 1 (V Torontu kanál 47/kabel 4 a 218)

E-mail: slepcikovam@sympatico.ca.

Infomační a imigrační středisko ČSSK

Úřední hodiny jsou jednou měsíčně,
vždy první úterý od 19 do 20 hod. (po předchozím zavolání)
v budově kostela sv. Václava, 496 Gladstone Ave.
(Křižovatka Bloor St. W. a Dufferin St.)

Poštovní adresa je:

P. O. Box 564, 3044 Bloor St. W., Toronto, Ont. M8X 2Y8

Tel.: 416/925-2241, fax: 416/925-1940

E-mailové adresy: Ústředí: ustredi@cssk.ca

Torontská odbočka ČSSK: Toronto@cssk.ca

Webová adresa ČSSK: www.cssk.ca

Torontská odbočka ČSSK

Telefon: (416) 762-6846

Masaryk Memorial Institute Inc.

450 Scarborough Golf Club Rd., Scarborough, Ont. M1G 1H1

Tel.: (416) 439-4354, Fax: (416) 439-6473

Knihovna na Masaryktownu

Středa: 16:00-21:00, pátek: 16:00-18:00.

Tel.: 416-431-9477

Satellite 1-416 jsou nezávislé noviny reflektující různé názory, které se nemusejí vždy shodovat s názory redaktora těchto novin.

Jsmo přesvědčeni, že výměna myšlenek a názorů slouží vzájemnému pochopení a porozumění. Naším úkolem není říkat čtenáři, co si má myslet, ale předat mu informace, z kterých si může udělat svůj vlastní názor.

Přebírání původních článků a informací je možné,

pokud se nezmění charakter článku a pokud nebude porušena rovnováha, která se diskutuje sleduje.

Všechny články v našich novinách musí být podepsané a autor zodpovídá za správnost údajů v nich uvedených.

We acknowledge the financial support
of the Government of Canada, through the Publication
Assistance Program (PAP) towards our mailing costs.



Canadian
Heritage

Patrimoine
canadien

Announcing a piano recital by

Antonín Kubálek

Visual & Performing Arts
Newmarket is pleased
and proud to present
an afternoon recital by
Mr. Kubalek:

at NEWMARKET THEATRE
on Sunday, February 27 2:00 p.m.
Program: Novak: Memories, Suk: About
Friendship, Janecek: In the Mist, Brahms:
Waltzes, Chopin: Ballade #3, Mozart: 12
Variations on "Ah, vous dirai-je, Maman"
This is Mr. Kubalek's only public recital
this season,
Don't miss it!

Tickets: \$22.00 (adults), \$17.00 (seniors &
students)

Just phone the 24-hour ticket hotline
at Newmarket Theatre

with credit card information

(905) 953-5122

or

Drop into the box office, 505 Pickering Cres.,

Weekdays, 1-5:30, Saturday noon to 4:00

Visual & Performing Arts Newmarket

is a not-for-profit organization dedicated

to the presentation of fine music

and the encouragement of young musicians

in the region

M.M.I./Toronto-Scarborough

CZECH LANGUAGE FOR ADULTS Beginners & Intermediate

Starting February 2005 - 9 weeks, \$ 160.00 incl. tax

For more information or registration:

☎ 416-439-4354

or e/mail: MMI-Inc@sympatico.ca

Internet

Naše internetové stránky

Satellite 1-416

Výběr z článků v našich novinách.

Aktuální vždy v den vyjití novin.

www.satellite1-416.com

www.zpravy.org

Kalendář

Co se připravuje

v krajské komunitě v Kanadě

www.kalendar.satellite1-416.com

Česká doplňovací škola

496 Gladstone Ave. - Toronto

v sobotu od 9 do 11 hodin

Informace:

L. Čarková: 416/536-5342

Škola ve Scarborough

Informace:

M.M.I.: 416/439-4354

Slovenská škola v Oakville zadarmo

pre deti od 5-ich do 14-ich rokov

se koná v Our Lady Of Peace School

391 River Glen Blv. Oakville

Vyučování je v sobotu

od 9:30 do 12 hodin

Informácie:

Viera Banková: 905/337-7457

Na okraj Za profesorem Victorem M. Ficem

Victor Miroslav Fic se narodil 6. ledna 1922 v Dambořicích na Moravě. Zemřel 2. února 2005 v St. Catharines v Ontariu. Mezi těmi dvěma daty se naplňoval a naplnil pozhnaný život.

Psal se únor 1948. Závěrečné dny onoho měsíce byly svědky další tragické epizody našich dějin: komunistická strana Československa, v podstatě pobočka Komunistické strany Sovětského svazu se rozhodla zabránit pučem nastávajícím volbám, v nichž - jak se očekávalo, by utrpěla těžké ztráty. Ulicemi Prahy proudily statisíce ozbrojených členů milice. Proti nim pochodovalo snad třicet tisíc neozbrojených univerzitních studentů. Večer před dnem rozhodnutí se studenti shromáždili v Obecním domě, kde k nim promluvil jeden z hrdinů protinacistického odboje i odporu proti komunistické zvůli, Vladimír Krajina. Po jeho vášnivém projevu vyskočil jeden z pořadatelů shromáždění, popadl vlajku a vykřikl: „Na hrad!“ Ten student byl Victor Fic.

Victor Fic byl jedním z členů delegace, kterou ten večer přijal prezident Edvard Beneš. President Beneš, který se Ficovi i dalšímu členu delegace, Vráťovi Štafloví, jevil jako těžce nemocný, zlomený člověk, poukázal na dopisy a různé projevy, které podporovaly stanovisko ministerského předsedy Gottwalda. Fic argumentoval, že tento nátlak je organizován komunistickou stranou a nevyjadřuje vůli národa. Následující den prezident Beneš přijal demisi demokratických ministrů a osud národa byl zpečetěn na příštích čtyřicet let.

Fic odešel do exilu a v Kanadě, USA a Indii nasbíral ošatku akademických titulů, včetně Ph.D. v „International Relations and Law“ a Ph.D. v „South Asian Studies“, přednášel na univerzitách v Indii a Jižní Asii a svoji akademickou kariéru zakončil jako Profesor Emeritus na Brock University v St. Catharines. Vydal 13 knih, včetně *Peaceful Transition to Communism in India*, *Revolutionary War for Independence of The Czechoslovak Legion and the Bolsheviks*, napsal stovky vědeckých pojednání a článků.

Za jeho služby Československé i české vládě mu byla prezidentem Václavem Havlem udělena Masarykova cena a za jeho práci pro naši komunitu v Kanadě byl Českým a Slovenským Sdružením v Kanadě vyznamenán Masarykovou cenou sdružení. Ale Victor byl daleko víc, než brilantní politický vědec, dynamický, skoro hypnotický přednášič a řečník a neúnavný krajanský pracovník. Byl - a v konečné analýze to je to jediné, na čem záleží - krásný a pokorný

Battle from a distance - virtual premiere

Battle From A Distance, a perceptive symphonic poem for a large orchestra by Slovak-Canadian composer **Peter Breiner**, was recorded in November 2004 by the Slovak Symphony Orchestra under the direction of the composer. The composition is available for its **premiere** listening at <http://battle.sympho.ca> <<http://battle.sympho.ca/>> where you can also find, by public demand, the recently recorded brand new arrangement of widely discussed <<http://www.interlog.com/~pbreiner/reactionsus.html>> U.S. national anthem. Breiner worked extensively in the last couple of years on arranging the world's national anthems. Subsequently, **Battle From A Distance** was inspired by the U.S. national anthem, The Star-Spangled Banner.

člověk Nikdo, kdo se s ním setkal poprvé, si neuvědomoval množství jeho vědomostí a jeho akademickou reputaci. Snad pod vlivem své ženy Alexandry skoro buřičský postoj jeho studentských let se změnil na něco jako Gandhiovský přístup k řešení problémů. Jeho dveře byly vždycky otevřeny, jeho srdce bylo vždycky připraveno nabídnout radu a útěchu. Při oslavě jeho života mi jeho žena Alexandra

řekla: „Vy nevíte, jak vás měl všechny rád.“ Za Českého a Slovenského sdružení a krajany vůbec se při této příležitosti osobními vzpomínkami rozloučila Blanka Rohnová, která dojemně líčila Victorovu nenáročnost a neokázalost a o jeho akademickém a politickém životě promluvil Josef Čermák.

jč

Bohemian
215 Dundas St. East (No. 5 Hwy.) Waterdown, Ontario
Tel.: (905) 689-6013 * Fax: (905) 689-1457

Banquet Halls for all Functions
Quality * Economy * Care

Come and Enjoy
Valentine's

at the

Bohemian

presenting a beautiful, decorated ROOM an International Dinner Buffet
a large, freshly baked SWEET TABLE all available all night
with good coffee, good company a great music
Saturday, February 12, from 6 p.m.

by reservation only

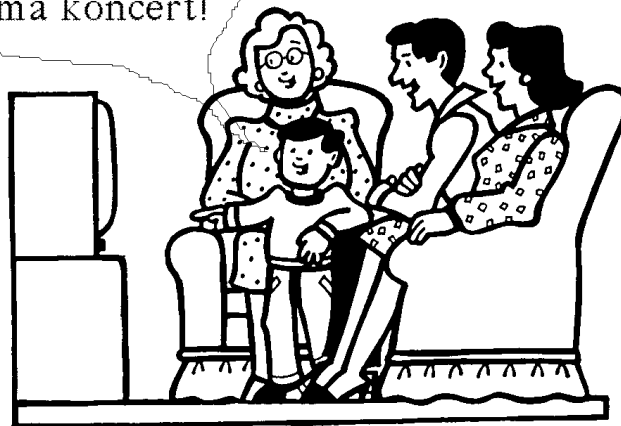
\$ 35 - per person - total price

Please pick up your tickets ahead of time at the *Bohemian*
Your table will be reserved for the number in your party and ready for you. No matter when you arrive.

Doors open 6 p.m.* Dinner from 7:30 p.m. * Dancing after.

Visit us at www.eureka4you.com/bohemian/
or www.banquethallsontario.com

Hele, Markéta
má koncert!



Nový Záběr Toronto a Markéta Slepčíková
vás srdečně zvou na

benefiční koncert

na podporu televizního vysílání,
který se koná

v sobotu 26. února 2005 od 20.00

v restauraci Praha na Masaryktownu.

Koncertu se účastní všechny přední české torontské kapely.

Rezervace a informace na tel: 416/763-2627

Adresa restaurace:

450 Scarborough Golf Club Rd., Scarborough

Czech & Slovak Institutions

České velvyslanectví

Czech Embassy
251 Cooper St.
Ottawa, ON K2P 0G2
Tel.: (613) 562-3875
Fax: (613) 562-3878

E-mail: ottawa@embassy.mzv.cz

Slovenské velvyslanectví

Slovak Embassy
50 Rideau Terrace
Ottawa, ON K1M 2A1
Tel.: (613) 749-4442; 749-4450

Obch. zast.: (613) 749-3178; Fax: 749-4989

Český konzulát v Montrealu

Czech Consulate in Montreal
1305 Ouest Avenue des Pines
Montreal, QC H3G 1B2
Tel.: (514) 849-4495
Fax: (514) 849-4117

E-mail: montreal@embassy.mzv.cz

Honorary consulates of the Czech Republic

Calgary, AB
Honorary Consul:
Jaroslav Jelínek

611-71st. Avenue SE.,
Calgary, AB T2H 0S7
Tel.: (403) 269-4924,
fax: (403) 261-3077.

E-mail:

jelinek@terramanagement.com.

Honorary consulates of the Slovak Republic

Vancouver, BC:

200-247 Abbott St.
Vancouver, BC V5Z 1E4
Tel. & Fax: (604) 682-0991
www.slovakia.org

Hours: Tuesday 14:00-16:00
Thursday 10:00 - 12:00

Mr. Stanislav Lisiak, Honorary Consul
Jurisdiction: British Columbia

Calgary, AB:

208 Scenic Glen Place N.W.,
Calgary, AB T3L 1K3.
Tel. and Fax: (403) 239-3543
Hours: Monday and Thursday
17:30-19:30.

Mr. Ludovit Zanzotto, Honorary Consul
Jurisdiction: Alberta and Saskatchewan

Winnipeg, MB:

99 Grace Street, Winnipeg, MB R3B 0E4
Tel. and Fax: (204) 947-1728
Hours: Weekdays 9:00 - 12:00
Mr. Jozef Kiska, Honorary Consul
Jurisdiction: Manitoba

Toronto, ON:

1280 Finch Avenue West, Suite 407
North York, ON M3J 3K6
Tel: (416) 665-1499, Fax: (416) 665-7488
Hours: Monday to Friday 10:00 - 16:00
Saturday by appointment
Mr. John Stephens, Honorary Consul
Jurisdiction: Province of Ontario

Montreal, QC:

3700 rue de Montagne
Montreal, QC H3G 2A8
Tel.: (514) 843-3700, Fax: (514) 987-5460
Hours: Monday and Thursday 16:00 - 18:00
Mr. Mark Kmec, Honorary Consul
Jurisdiction: Province of Quebec

Medical

Příjemné kvalitní
zubní ošetření
nabízí

**dr. LUDMILA
SCHUCKOVÁ**

Sobotní a večerní návštěvy možné!

Ráda pomohu nově příchozím!

1849 Yonge St. - Suite 409
(Yonge & Davisville)
Toronto, Ont. M4N 1Y2.
(416) 487-7900

**Dr. Petr
Munk**

Chiropraktik

1552 Bloor
St. W.
Toronto, Ont.

Ordinační
hodiny:
Pondělí-
pátek
10:00-19:00



Tel.: 533-0005

Translations

**EVA
MESTICOVÁ**

Překlady, tlumočení

Autorizovaná překladatelka

Tel.: (416) 922-8786
Fax: (416) 922-6540

E-mail: emestic@hotmail.com

Business

ABE

Letáky, brožury, jídelní lístky,
tiskoviny, vizitky.

Tel.: (416) 530-4222
e-mail: a.b.e@rogers.com
P. O. Box 176, Station "E"
Toronto, Ont. M6H 4E2

**Canada-Czech Republic
Chamber of Commerce**

Kanadsko-česká
obchodní komora

CZECH - NORTH AMERICAN
CHAMBER OF COMMERCE

909 Bay St. # 1006
Toronto, ON M5S 3G2
Tel./Fax: (416) 929-3432
E-mail: trade@ccrcc.net
www.ccrcc.net

Rozhovor s B. Hamvašovou

Pokračování ze str. 1

Proč sis pro tento cíl vybrala zrovna Carla Goldoniho?

"Goldoni je považovaný za prvního divadelního reformátora, který strhl z hercovy tváře masku commedie dell'arte a vložil do jeho rukou závazný text. Tímto činem se pozornost všech divadelníků přenesla do oblasti psychologické



Brigita Hamvašová

tvorby, tj. do oblasti, v níž se rodí přesvědčivá a pravdivá kreace. V divadelní praxi to znamená nejen jiný přístup v režii herce, ale i větší péče o každý detail hercovy tvorby. Komédie o rozmarné Mirandolině na scéně Nového divadla je především hereckým představením, a jestli se vydaří, tak i koncertem herectví."

Jak pozornému čtenáři divadelního programu zajisté neuniklo, ve výčtu tvůrců Mirandoliny se objevuje i jméno Majky Breinerové. Mám mít zato, že jsi ji přizvala ke spolupráci právě z důvodu naplnění divadelní tvorby?

"Majku Breinerovou jsem přizvala ne k asistenci režie, ale ke skutečné plnohodnotné spolupráci s herci, a dnes jsem opravdu vděčná za to, že mé pozvání přijala. Proces zkoušek potvrdil, že znalost techniky herecké práce a Majčin divadelní talent jsou nepostradatelnými atributy rozvíjení uměleckých kvalit souboru. Pozornost si zasluhuje nejen její cit pro míru a detail hereckého gesta a pohybu, ale i její laskavý přístup k hercům i v těch nejsložitějších situacích, okořeněných navíc jejím bezkonkurenčním smyslem pro humor. "Majka Breinerová se v Novém divadle zapsala jako režisérka, když si předtím získala

obecenstvo svým přirozeným a přesvědčivým profesionálním herectvím. Režiséři si ji s důvěrou zvou k velkým projektům, protože Majka lehce a s talentovaným citem umí - řeknu to jedním slovem - herecký projev učesat a sladit. Ať už můžete ve své představivosti pod tímto pojmem chápat cokoli, především však ale to, že umí, a tady cituji: "... sjednotit postavu pohybově, výrazově a charakterově. Mám tu práci ráda, baví mě to", odpovídá Maja skromně, když je postavena před otázkou, proč investuje tolik času do hry, v níž pak sama dále neúčinkuje. Ovšem vězte, že je to citlivá a téměř bezedná tvořivá práce s herci při respektování záměrů režiséra a posláních hry. A bez nadsázky tvrdím, v určité etapě rozpracovanosti hry patří Majka Breinerová k těm nejzaměstnanějším.

Náš čtenář si může společně se mnou položit otázku, co tedy může od takové komedie očekávat. Čím je pro něj přínosem děj s pikantní zápletkou a předvídaným rozuzlením?

"Jako všude jinde i v divadle platí 'nás zákazník náš pán', čímž se pochopitelně nemyslím ukojení nějakého jeho rozmaru, ale uspokojení jeho vnitřních potřeb. Divák má právo na to, aby vstupem do divadla mohl všechny svoje starosti nechat před jeho dveřmi a posílený dvěma hodinami dobré pohody se k nim zase vrátit a mnohé ze starostí i lehčeji zdotat. Komédie je i v tomto směru více nápomocná

nežli tragédie. Zaobírá se sice lidskými chybami a slabostmi, ale vždycky z pohledu jejich možného řešení, a protože její děj



Pavel Král a Maja Breinerová Foto: D. Kosová

nekončí zánikem hrdiny, tak i ze zorného úhlu možné druhé šance. A druhá šance je to, co potřebujeme všichni už proto, že nežijeme svoje životy podle konceptu z čistopisu, ale takřkajíc načisto. Po této stránce nás dobrá veselohra vede také k tomu, abychom se na svět dívali jako na komedii, a obdaření tímto pohledem jsme byli schopni se z vlastního života těšit a jiným odpouštět.

Podle mého názoru, Goldoniho Mirandolina jednou z takových komedií je. Nezbyvá už nic jiného, než popřát těm, kteří se rozhodli sdílet ony dvě hodiny v divadle s herci, dobrou pohodu a příjemný zážitek.

Nezapomeňte si udělati rezervace předem: 416/363-7686 - den, 416/463-3182 - večer.

Za rozhovor děkuje Věra Kohoutová

Nové divadlo v Torontě
Vás zve
na rozpustilou lehkonožnou
komedii
Carla Goldoniho



MIRANDOLINA

Režie: Brigita Hamvašová

| PÁTEK | SOBOTA | NEDELE |
|----------------|----------------|----------------|
| 18. února 2005 | 19. února 2005 | 20. února 2005 |
| 8 hod. | 4 a 8 hod. | 4 hod. |

Joseph Workman Auditorium, 1001 Queen St. West, Toronto
REZERVACE:

| přes den | večer |
|----------------|----------------|
| (416) 363-7686 | (416) 463-3182 |

Kalendář

12.2. (so) 18:00
Valentine's
at the Bohemian in Waterdown
(905) 689-6013

13.2. (ne) 17:00
Nocturno: Eva Blahová, mezzosopranistka
Restaurace Praha, Masaryktown, MMI.

16.2. (st) 13:00
Setkání seniorů - Přednáška
Kostel sv. Václava
Klub seniorů

18.2. (pá) 20:00
19.2. (so) 16:00 a 20:00
20.2. (ne) 16:00
Mirandolina
J. Workman Auditorium
Nové divadlo

26.12. (so) 9:00
33. župní zimní hry
Horseshoe Valley,
Sokol Kanada

26.2. (so) 20:00
Televizní koncert
Restaurace Praha/Masaryktown
Nový záběr

27.2. (ne) 14:00
Antonín Kubálek
v Newmarket Theatru

Festival dětské tvorby

Ve dnech od 31. ledna do 3. února 2005 se konal v torontské Metro Hall a nedaleké budově CBC již pátý Festival dětské tvorby spojený s aukcí dětských prací. Během večera na závěr festivalu si mohli účastníci aukce rozebrat nakoupené dětské výtvary. Festivalu se zúčastnila i skupinka z České republiky. V uvolněné atmosféře si přítomné děti hrály, malovaly, modelovaly. Viděli jsme ukázky tance a také představitelé města poděkovali těm, kteří se tohoto projektu zúčastnili. Galavečera se zúčastnila také místostarostka Police nad Metují Ida Seidlmanová s výtvarnicí Květuší Belanovou a studentkami Monikou Zebischovou a Petrou Benešovou. Během večera jsme se paní Belanové zeptali na její dojmy z Toronta a poprosili ji o krátký rozhovor:



Ze seriálu *Brouci*

KB: V Torontu jsme byly od 22. ledna do 6. února. Byly jsme pozvány přes Ritu Langrovou paní Irene Udo, abychom zde v české expozici ukázaly, co děláme na druhé straně oceánu. Předvedly jsme také několik řemesel, kterými se u nás lidé zabývají. Hlavně paličkování a práci s drátem. Zúčastnily jsme se několika workshopů, včetně jednoho v katolické škole a také jsme měly sejít s krajany v kostele sv. Václava, kde jsme měly možnost ukázat, co děláme české veřejnosti a kde si návštěvníci mohli vyzkoušet, jak se pracuje se šustím, s hedvábím, jak se paličkuje, jak se drátuje. Mohli si zkusit, jak se dělá s ručním papírem.

ABE: Mne překvapila nejen kvalita, ale i rozmanitost a množství věcí, s kterými jste přijeli; jak jste to sem dopravili?

KB: Měly jsme šest objemných zavazadel a když jsem vážila to poslední, tak jsem zjistila, že mám zavazadlo přes váhu, musela jsem tedy vyndat některé osobní věci, abychom dovezly, co nejpestřejší paletu různých řemeslných výtvarů. Jelikož jsme se zúčastnily takové akce poprvé, tak jsme nevěděly, co máme od toho očekávat. Navíc neznáme tichou aukci, u nás se něco takového nedělá.



Ukázka paličkování



Děti zhotovená umělecká postel

My máme většinou uzavřené výstavy, kdežto tady to bylo otevřené. Chodili sem lidé, kteří šli do práce a při tom se mohli podívat, co vytvořily děti. Líbí se nám hlavně to, že je to neformální a myslím si, že bychom měli udělat něco podobného v Čechách.

ABE: Čím vás překvapily kanadské děti?

KB: Ve školách je víc volnosti. Byly jsme se podívat i ve školce a překvapilo nás, jak je to pěkně zařízené i to, jak to mají děti rozdělené. Jinak si ale myslím, že rozdíl mezi dětmi moc velký není. Pořád jsou to děti. Jsou hravé, snaží se něco vytvořit a chtějí se naučit něco nového.

ABE: Nenarušují tuto kreativitu a řemeslnost dnes všude přítomné počítače?

KB: Ano, to pozoruji i u nás. Vidím, že děti málo čtou, tím pádem nerozvíjejí fantazii. Hodně dětí sedí před počítačem, sledují filmy, které nejsou nejlepší kvality a to vše se projevuje na jejich tvořivosti. Pro děti nejsou nejlepší spotřební hračky z umělé hmoty. Pro dítě je lepší klacek nebo skládanka, aby se podnítila tvořivost. Je to škoda, protože kolem nás je spousta věcí, které rozvíjejí tvořivost, ale když se ani učitelé nesnaží, aby tu tvořivost podnítili, tak se s tím dá těžko něco dělat.

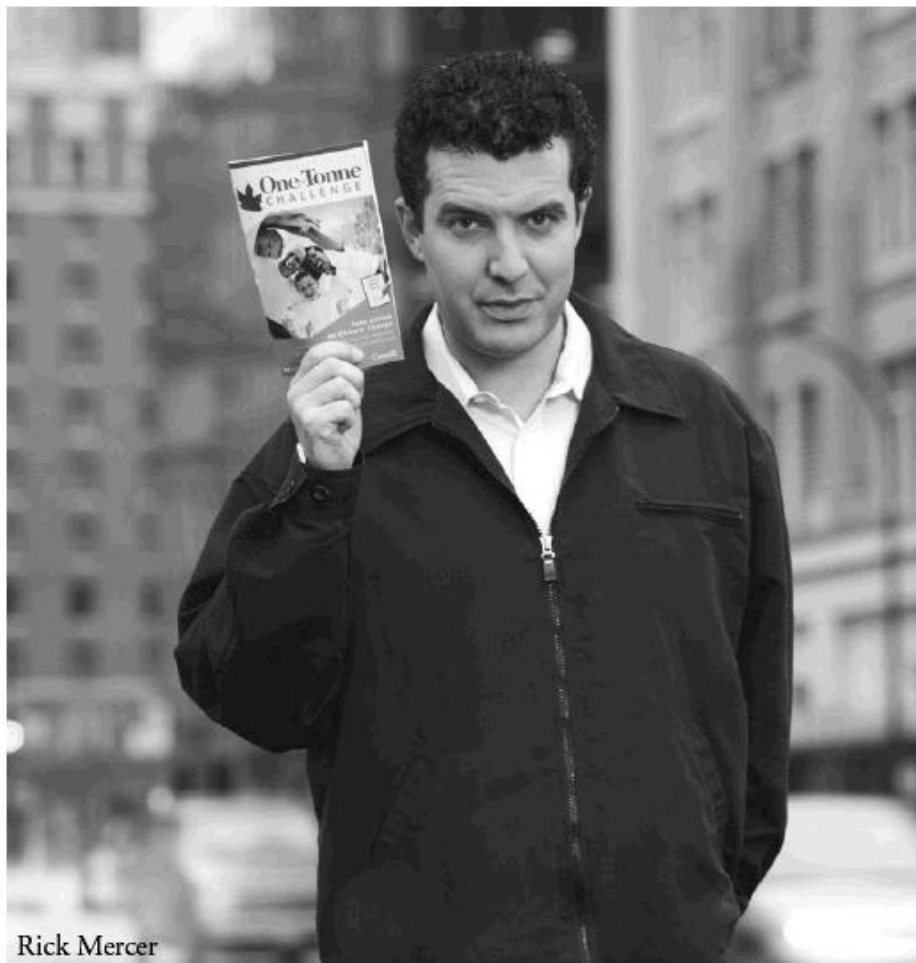
ABE: Co byl váš nejkrásnější dojem z Toronta?

KB: Mám zimu ráda, takže mne vůbec nevadilo těch -23 °C. Jsem přírodní člověk a tak mne oslovil výlet na zdejší ostrov, ledová tříšť kousek od velkoměsta. Na vysokých budovách mne fascinovalo, co lidské ruce dokáží vytvořit. Člověk si v těchto ulicích připadá jako mravenec.

abe



K. Bellanová a I. Seidlmanová na Galavečeru s představiteli města v budově CBC.



Rick Mercer

Every Canadian loves a challenge, right?

On average, each Canadian produces five tonnes of greenhouse gases a year. Driving, heating and cooling our homes, using appliances... almost anything we do that uses fossil fuels for energy also creates greenhouse gas (GHG) emissions. And these emissions are causing our climate to change.

Take the One-Tonne Challenge – reduce your energy use and your GHG emissions by 20%, or one tonne. You'll save money, and help to protect our climate and our air quality.

Get your Guide to the One-Tonne Challenge.

Visit climatechange.gc.ca or call

1 800 O-Canada (1 800 622-6232), TTY 1 800 465-7735.

One-Tonne Challenge Take action on climate change



Government
of Canada

Gouvernement
du Canada

Canada

Kursovň listek

| | |
|----------|-------------|
| 100 Kč | 5,54 CDN \$ |
| 100 SK | 4,37 CDN \$ |
| 1 CDN \$ | 18,38 Kč |
| 1 CDN \$ | 23,42 SK |
| 1 US \$ | 1,26 CDN \$ |
| 1 EUR | 1,66 CDN \$ |

Toronto Star - 5.2.2005

| | |
|----------|----------|
| 1 CDN \$ | 18,60 Kč |
| 1 US \$ | 23,11 Kč |
| 1 EURO | 29,95 Kč |
| 100 Sk | 78,72 Kč |

Quick - 5.2.2005

Denní kronika

7.2.2005

Řidička smetla masopustní průvod

Valašská Polanka-mfd/JAN FILGAS- Tragédií skončil v sobotu masopust ve Valašské Polance na Vsetínsku. Sedmadvacetiletá řidička fabie narazila do průvodu a zranila šest lidí.

Tradiční akce se v sobotu kolem páté hodiny odpoledne pomalu chýlila ke konci. Místní hasiči se chystali ukončit průvod a začít s přípravou večerního plesu. Ten už se však neuskutečnil.

Příčiny tragického nárazu do masopustního průvodu nebyly včera zcela jasné. Jisté však bylo jedno: při dechové zkoušce policisté sedmadvacetileté řidičce ze Vsetína naměřili 0,25 promile alkoholu.

Nehoda se stala na jednom z nejpřehlednějších úseků obce, na zcela rovné silnici, která byla úplně suchá a velmi dobře osvětlená.

Během několika vteřin zůstalo na cestě bezvládně ležet šest zraněných mužů. „Lidi od auta odlétávali jako třísky. Jeden zády rozbil čelní sklo a zůstal ležet na silnici,“ uvedl řidič auta, který jel se svým vozem za fabií.

Za spolupráci s policií nižší trest

Praha-mfd/(jav, jp)-V tuzemských policejních služebnách možná bude už během pár měsíců zaznívat věta, kterou znají spíš diváci amerických detektivek. Zjednodušeně řečeno zní: „Když promluvíš, strávíš ve vězení mnohem kratší dobu.“ Změnu, která by policistům dala možnost nabídnout zločincům určité výhody - třeba i výrazné zkrácení trestu, pokud by pomohli s objasněním závažného kriminálního činu, chce do českých zákonů prosadit skupinka poslanců. Sněmovna o návrhu bude jednat tento týden.

„Pokud dá zločinec policii cennou informaci, díky které se podaří rozbít celou síť organizovaného zločinu, mělo by to být nějak zohledněno,“ řekl Radim Turek, poslanec za ČSSD a jeden z autorů novely. „Podobná možnost platí v řadě evropských států, přijali ji třeba i v Polsku a na Slovensku,“ dodal Turek.

Konečné rozhodnutí, zda údaje, které zločinec kriminalistům předal, byly skutečně důležité, bude na posouzení soudu.

„Informátorovi“ by mohli policisté podle novely nabídnout i novou totožnost a schovat jej před pomstou bývalých kumpánů.

Takovou možnost policisté používají už víc než dva roky v případě důležitých svědků. Pokud projde další novela, kterou poslanci tento týden také dostanou na stůl, mohli by policisté tyto svědky ukrývat i v zahraničí.

8.2.2005

Tuhé mrazy působí škody, ale chřipku zatím drží na uzdě

Praha-mfd/(fry, rmk, ČTK)- Přítuhlo. Mráz se na některých místech republiky přiblížil třiceti stupňům pod nulou. Na Šumavě v sobotu naměřili dokonce minus 31,2 stupně Celsia. Přesto však teplotní rekord nepadl. Ten drží únor 1929, kdy teplota klesla až na 42,2 stupně pod nulou.

Silné mrazy způsobily i škody a nepříjemnosti. Například lidé ze Strojnické ulice v Praze 7 se museli obejít několik hodin bez vody, neboť silný mráz poškodil vodovodní potrubí. Starosti měli také železničáři. Extrémně nízké teploty totiž příliš nesvědčí kolejnicím. „Při nízkých teplotách se koleje snadno lámou. Prozatím jsme měli jeden lom na koleji na trati mezi Brnem a Havlíčkovým Brodem. Na trati mezi Žďárem a Bystřicí nad Pernštejnem držíme první pohotovostní stupeň kvůli počasí,“ řekl Jiří Nohovec, zástupce Českých drah pro Vysočinu. Podle mluvčího železnic Pavla Tesaře se zatím všechny závady podařilo opravit včas, takže vlaky se kvůli počasí nezpозdžovaly. Komplikace se objevily také v Ostravě - městské autobusy tam nemohly kvůli mrazu otevírat dveře.

Zdá se, že mrazy mají alespoň jednu výhodu: nedovolují naplno propuknout epidemii chřipky, jejíž virus se v ledovém vzduchu těžko šíří. „Chřipka se zatím objevuje pouze lokálně. A je docela možné, že u toho i zůstane,“ řekla Marie Otavová ze Státního zdravotnického ústavu.

Českem povede riskantní rallye milionářů

Praha-(jav, gro)- Českem letos v květnu povede trasa mezinárodního závodu Gumball 3000, který v minulých letech vzbudil pobouření v kolika evropských státech. Jeho účastníci musí během několika dnů najet tisíce kilometrů. Řada z nich proto řídí své supersportovní vozy bez přestávky i víc než 24 hodin a příliš si nevšímají ručičky na tachometru svého vozu.

Trať závodu, který se koná už po šesté, se každý rok mění. Letos vyjždí z Londýna a účastníci musí projet Prahou, Budapeští do Dubrovníku. Po převozu aut přes moře do Itálie pojedou dál do Palerma a cíl je v Monaku. Na cestu, která měří téměř pět a půl tisíce kilometrů, mají osm dní.

„Cílem je projet celou trať. Jak to udělají, je na nich. Nikoho nenutíme, aby překračoval rychlost,“ uvedla včera Sophie Jonsen ze společnosti Gumball 3000.

TRANS-COM

NÁMOŘNÍ PŘEPRAVA - pravidelná týdenní přeprava, od špendlíku po lokomotivu.

LETECKÁ PŘEPRAVA - od dveří ke dveřím, po Kanadě a celém světě.

PROCLÍVÁNÍ - v Kanadě, České republice a USA.

SKLADOVÁNÍ - Toronto, Praha. STĚHOVÁNÍ - přes Kanadu nebo do světa.

POTŘEBUJETE PORADIT? ZAVOLEJTE NÁM!

Toll-Free: 1-800-354-9046

Tel: (905) 678-6412 • Fax: (905) 678-7544

E-mail: sales@transcom-transport.com

www.transcom-transport.com



INTERNATIONAL FREIGHT FORWARDERS INC.

TORONTO • PRAGUE • OTTAWA • MONTREAL • BUFFALO • ATLANTA

Můžete platit

**Petr Chudožilov: Periskop**

Starý muž po mnoho let téměř nikdy nevycházel z domu. Žil v tmavé světnici obklopen vzpomínkami jako neviditelnými přízraky. Věci, jež vlastnil, udivovaly středověkou prostotou. Dřevěná lavice místo postele. Hřebík osaměle zatlučený do zdi. Věšel na něj kabát. Stůl. Lahev domácí kořalky. Z uhlíků žhnoucích v peci zvolna linul se štiplavý kouř. Prastarý hliněný hrnec. A konečně okno, malíčké, úzké okno, vůbec nejmenší součást jeho majetku. Procívil u něj beze slova větší část zbývajícího ještě života. Nekonečně dlouhé hodiny pozoroval padající sni. Radoval se ze sebenepatrnější události, aspoň trochu zpestřující šedivou nehybnost času.

„Vrána!“ pronesl dětsky dychtivým hlasem.

„Hvězda!“ vydechl užasle, když večernice počala nasměle vyplouvat na ztemnělé nebe.

Sedávali jsme spolu u hořící svíčky. Jako v pohádkovém příběhu naslouchali jsme tajemnému skučení meluzíny v komíně. Náhlé poryvy větru otřásaly domem. Pitvorné stíny poskakovaly po zdech. Občas zapíšťela myš. Připadalo mi, že osamělá chalupa na táhlém hřebenu Jizerských hor vznáší se jako loď na rozbouraném moři.

„Klesáme ke dnu.“ usmál se starý muž, jako kdyby četl mé myšlenky. „Naše ponorka je dobře

zásobena,“ žertovně jsem ukázal na lahev kořalky. „Ponorka?“ řekl starý muž pomalu. „Mluvíš skutečně o ponorce?“ Neočekávaně vyskočil a natáhl po mně obrovské pracky. „Kdo tě poslal? Mluv!“ zařval mi zblízka do tváře. „Naprostu nechápu, o čem mluvíte,“ vykoktal jsem zděšeně. Starý muž mě dlouho pronikavě pozoroval. Nakonec mnou smýkl zpátky na lavici. „Ráno vypadneš,“ rozhodl lakonicky. Už si mě nevšímá. Zbytek noci pořád trčel u okna.

Za úsvitu u čaje na rozloučenou mi několika prostými slovy neočekávaně vypověděl svůj životní příběh. Pocházel z česko-německého manželství. Po zabrání Sudet Hitlerem se přihlásil k německé národnosti. Vesnického chlapce, který se zatím nejdál dostal na okresní dobytčí trh, odvedli k válečnému námořnictvu. Sloužil na ponorce. Několikrát obeplul celý svět. Ale jenom pod vodou! Nespatřil břehy Afriky, země svých klukovských snů, přestože se jim přiblížil na dohození kamenem. Válku přežil. Vyhnul se odsunu. Zbytek života prožil osaměle, ve strachu.

Tragédie? Božsky cynická anekdota? Starozákonní podobenství? „Nikdy mě nepustili ani k periskopu,“ řekl smutně.

únor 2000

Z knihy KULTURNÍ ŠOK ANEB SETKÁNÍ TŘETÍHO DRUHU. Otištěno s vědomím autora a Lidových novin

Schuster sa po dlhom čase ukázal

Košice-sme (sen)-Po dlhom čase bolo v pondelok pred rodinným domom Rudolfa Schustera v Košiciach opäť rušno. Limuzíny, policajné autá, ochranka a hŕstka novinárov domácomu pánovi pripomenuli vzrušujúce dni, keď sa vo funkcii hlavy štátu cítil ako ryba vo vode.

Od júna minulého roku, keď po prehratých prezidentských voľbách odišiel z veľkej politiky, si svoje súkromie úzkostlivo stráži a na verejnosti sa takmer neukazuje. S výnimkou minulej soboty, keď prišiel na ples firmy Termostav - Mráz v košickom hoteli Slovan a tam dokonca prijal výzvu moderátora Štefana Skrúcaného a vyžreboval tombolu.

Aj včera privítal predsedu parlamentu Pavla Hrušovského až na dvore za hliníkovou bránou. Hrušovský je prvý ústavný činiteľ, ktorý Schustera po odchode do dôchodku prišiel pozrieť.

"Rudko, dobre vyzeráš," pochválil ho. "Lepšie ako predtým," usmieval sa potešený hosťiteľ a objali sa.

Pavol Hrušovský návštevu vníma ako súčasť "nového štýlu" a "novej politickej kultúry vo vzťahu k bývalým ústavným činiteľom". Na stretnutí, ktoré trvalo trištvrte hodiny, podľa Hrušovského nechýbala ani legendaria drienkovicca.

Schuster sa na dôchodku nenudí, píše a veľa cestuje

Exprezident Rudolf Schuster mal v pondelok po dlhšom čase oficiálnu návštevu. Prišiel ho pozrieť predseda parlamentu Pavol Hrušovský.

Po stretnutí, na ktorom podľa Hrušovského nechýbala legendaria drienkovicca, Schuster predsa len váhavo prekročil prah svojho domu. "Daroval som pánovi Hrušovskému poslednú knihu Viac ako sen. Je to práve o tej Brazílii, za ktorú ste ma toľko kritizovali," povedal novinárom.

Kamery a nastrčené mikrofóny ho povzbudili k tomu, aby porozprával o svojom písaní, ktorému sa na dôchodku venuje. Píše memoáre o svojom prezidentovaní. "Keď už som tam bol, bolo by veľkou chybou, keby som o tom nenapísal."

Spomienky by mali byť voľným pokračovaním jeho knihy Návrat do veľkej politiky. "Samozrejme, mojimi očami. Nie je to žiadne zhadzovanie ani zveličovanie, len konštatovanie. Čitateľ si musí urobiť záver sám."

Schuster sa vo výslužbe nenudí a veľa aj cestuje. "Bol som v Poľsku. Mal som stretnutie s pánom prezidentom Kwasniewským pri príležitosti jeho päťdesiatky. Pred týždňom som bol u pána prezidenta Fischera a nedávno u pána prezidenta Mesiča. Kde môžem, tam pomôžem pri zblížovaní nových a starých prezidentov, pretože ma o to požiadali. Bol som v Innsbrucku. Dostal som ich najvyšší rád - Tirolského zlatého orla spolu s predsedom vlády Chorvátska. Ten ma požiadal o podporu Chorvátska pri vstupe do Európskej únie, lebo vieme, že Veľká Británia zatiaľ nie je s tým vyrovnaná. Snažím sa pomôcť tam, kde som presvedčený, že treba pomôcť."

Schuster je nadšený, že George Bush a Vladimir Putin si zvolili za miesto summitu Slovensko. "Prichádzajú na moje opakované pozvania. Že ja tam priamo nie som, to nie je dôležité. Som hrdý na to, že toto stretnutie sa

uskutočňuje aj na základe môjho pozvania."

Otázkou SME, ako vníma zvolenie Viktora Juščenka za prezidenta Ukrajiny, keďže mal výnimočne dobré vzťahy s exprezidentom Leonidom Kučmom, nebol nadšený. "Pán redaktor, od vás som inú otázku nečakal. Ja som s pánom Kučmom rokoval ako s prezidentom, ktorý bol zvolený a bol oficiálnym zástupcom Ukrajiny. Stretol som sa aj s pánom Juščenkom v parlamente, keď som išiel na návštevu prezidenta Kučmu. Mali sme osobné rozhovory. Prijímal som ho vtedy ako predsedu vlády. A ja mu želim, aby bol úspešný. Poslal som mu dokonca aj blahoprajný telegram. Ale ja už vás neinformujem, čo všetko robím. Posielam naďalej listy, kým mi sily stačia. Lebo, pokiaľ viete, nemám žiadnu sekretárku, žiaden úrad. Pomáham si, ako viem, ale nezabúdam na tieto veci. Treba Ukrajinu brať ako celok. Musíme budovať dobré vzťahy do budúcnosti. O to som sa vždy snažil."

Pavol Hrušovský priznal, že je to prvé stretnutie so Schusterom v jeho súkromí. "Veľmi si to vážim. Bolo to naše prvé osobné stretnutie po dlhých mesiacoch. Pán prezident má skúsenosti, ktoré netreba brať na ľahkú váhu," povedal. Hoci mal v minulosti "isté výhrady voči niektorým rozhodnutiam", s Rudolfom Schusterom mal dobrý osobný vzťah.

Návšteva trvala trištvrte hodiny, medzitým okolo dvakrát prešiel exprezidentov syn Peter na svojom striebornom Mercedese. Zrejme ho však odradilo kľbko novinárov a do rodičovského domu nevstúpil.

Na Grossa sa valí škandál za škandálom

PRAHA -sme (pm) - Na českého premiéra Stanislava Grossa sa valí jeden škandál za druhým.

Týždenník Respekt včera priniesol správu, že firma Denna, ktorej jedinou majiteľkou je Grossova manželka Šárka, kúpila vlni v marci v Prahe dom za 5,9 milióna českých korún.

Takúto sumu si manželka Grossovci zo svojich príjmov nemohli našetriť. Grossová pritom zaplatila v hotovosti a nič nenasvedčuje tomu, že by si bola peniaze riadne požičala v banke. Podnikateľské aktivity manželky sú už roky Grossovou Achillovou pätou.

Premiér sám stále nedokáže vysvetliť, kde vzal 1,2 milióna korún, ktoré v roku 1999 zložil ako zálohu za nový luxusný byt.

Postupne síce prichádza on aj jeho blízkí s novými vysvetleniami, tie však celú kauzu iba viac zamotávajú.

Časopis Týden včera pre zmenu priniesol aj pochybnosti o tom, ako sa Grossovi podarilo vyštudovať právo na univerzite v Plzni.

Opozícia a médiá tvrdia, že netransparentnosť Grossových majetkových pomerov poškodzuje obraz Českej republiky v zahraničí a môžu odrádzať investorov. Silnejú hlasy žiadajúce jeho demisiu.

Gross trvá na tom, že sa s manželkou ničoho zlého nedopustili. "Je to niekým dobre organizovaná a platená kampaň," hovorí. V pondeloka však súhlasil s tým, že si nechá urobiť bezpečnostnú previerku, ktorá by prešetrila aj jeho majetkové pomery.

Blanka Rohnová a Václav Klaus

Od torontské návštevy prezidenta České republiky Václava Klause uplynuly už tri mesiace, ale dodnes (naposled pred dvoma dny) při každé krajanské sešlosti, již jsem se zúčastnil, jsem byl svědkem jak někdo přišel k Blance Rohnové a řekl něco jako: „Paní Rohnová, mně Vás bylo hrozně líto, jak se k Vám choval prezident Václav Klaus.“

Nebyl jsem přítomen schůzce prezidenta České republiky s krajany na Masaryktownu 15. listopadu 2004. Ne proto, že bych proti Klausovi byl nějak zaujat - začátkem devadesátých let jsme (Mílo Kubík a já) s tehdejšími ministerským předsedou Klausem natočili rozhovor pro televizní program Okno a několik roků později jsem asistoval při ceremonii, při níž byl Klausovi Torontskou univerzitou udělen čestný doktorát. Nezúčastnil jsem se prostě proto, že v den jeho návštěvy se skupina uprchlíků na jiném místě sešla připomenout si náš příjezd do Kanady před 55 lety.

Při setkání s prezidentem Klausem na Masaryktownu mu Blanka Rohnová položila otázku. Místo odpovědi jí Václav Klaus udělal důtku. Zřejmě způsobem, který zapříčinil, že jí tolik lidí vyslovilo lítost.

Nemyslím, že musíme litovat Blanku Rohnovou. Blanka Rohnová je nevšední žena, která svobodě zaplatila daleko větší daň, než Václav Klaus a která se důstojně vypořádala i s chováním českého prezidenta. Já spíš lituji prezidenta Václava Klause. Víím, že mezi jeho klady patří výrazná inteligence. Kdyby se naučil trochu pokory, mohl by z něho být dobrý prezident.

Josef Čermák

Restaurants-Deli's

Dovoz potravin z Čech, Moravy a Slovenska

PRAŽSKÉ UZENÁŘSTVÍ



416-504-5787
638 QUEEN ST. W.
TORONTO, ONT. M6J 1E4
* Pražské uzeniny
* Cukrářské výrobky
* Obložené chlebičky a mísy
* Knedlíky všeho druhu
* Denně čerstvá a chutná jídla

Nabízím minerální vody Mattoni a Magnesia.

Přírodní i s příchutí!

Cena od 9 dolarů za jedno balení (6x1,5 litru)

Při větších odběrech sleva!

Dovoz (minimálně pět balení) po Torontě a okolí zdarma.

Kontakt - Luboš: 416/527-0461

e-mail: lubos11@atlas.sk

1505-4

EUROPEAN AUTO BODY

Professional Body Work & Paint, Custom Work,
All Models of Cars, Insurance Claims

Dalibor Gajdos
Owner



SMALL SCRATCH
OR BIG DAMAGE...
WE'RE HERE FOR YOU!

Phone: 416-746-4991
Fax: 416-746-8286
E-mail: europeanautobody@bellnet.ca

60 Brydon Dr., Unit 3A
Etobicoke, Ontario
M9W 4N5

HomeLife/United Realty Inc. Josef Banom - Sales Representative

Specializing in Mississauga, Etobicoke, Toronto.

Office: 905 672-1234
(Secretary will page me and I'll call you back within 15 minutes)

Cell: 1-905-920-5655

Home: (905) 573 9302

Fax: (905) 672 0672

Email: jbanom@mountaincable.net

Vysokoškolský umělecký soubor z České republiky navštíví Kanadu

V St. John's, hlavním městě Newfoundland, se každý lichý kalendářní rok koná světový svátek sborového umění. Výběr pro účast na tomto festivalu není jednoduchý a mnozí přihlášení se musí vyrovnat s vysokou úrovní ostatních sborů a je jim proto doporučeno zkusit se přihlásit v některém z příštích ročníků. Festival 500 (sdílení hlasů) je jedinečná kulturní událost, která spojuje, zkoumá a oslavuje stejnost a rozdílnost lidí z různých koutů světa silou zpěvu. V roce 2005 se festival zaměří na oslavu příspěvku Latinské Ameriky zpívajícímu světu.

V náročném výběrovém řízení pro tento festival uspěl také Vysokoškolský umělecký soubor Pardubice (VUS) z České republiky, a to jako jediný zástupce střední a východní Evropy. Kromě sborů z Kanady se tohoto festivalu zúčastní také sbory z Argentiny, Venezuely, Puerto Rica, Kuby, Mexika, Japonska, Austrálie, Číny, Francie a Alžírsko. O účasti VUS na festivalu se dozvěděl pan Pavel Zeman z Ontaria a po vzájemné dohodě s vedením souboru vyjednával termíny samostatných koncertů VUS v Torontu a přilehlém okolí.

Nejnovější české bestsellery,

(Viewegh, Ulč, Kuras, Frýbová, Legátová, Hůlová ...)
politické, historické i romantické romány, dětské knihy, kuchařky, detektivky i biografie ... 100 různých CD (hudba, pohádky, mluvené slovo), naučné i zábavné CDROM, filmy na DVD, křížovky, slovníky, učebnice, kalendáře 2005, CZ nálepky, karty, hračky a další české věci ...

Velká výprodej: 200 knih se slevou v hodnotě 5, 7,50 a 10 dolarů!

Bonus: S nákupem (CA\$ 80.00) přiložíme zdarma kvalitní hodinové

DVD PRAHA nad kterým se Vám bude tajit dech ...

Romantický výlet je doprovázen hudbou B. Smetany a A. Dvořáka.

(Toto DVD je vhodné pro všechny druhy DVD přehrávačů.)

Volejte, pište, mailujte, rádi se Vám budeme věnovat!

Navštivte naše webové stránky

www.czech-books.com

nebo volejte zdarma 1 877 287 1015

a my Vám pošleme náš nový vánoční katalog

We are your source for Czech books and Czech music

VUS Pardubice je neziskovým studentským sdružením a je tedy složen ze studentů a dalších příznivců sborového zpěvu. Byl založen dirigentem světoznámého Pardubického dětského sboru Iuventus Cantans Doc. Ing. Vlastislavem Novákem, CSc. Pod jeho vedením se VUS Pardubice zařadil mezi sborovou elitu v ČR i v zahraničí. Od roku 1993 působí VUS Pardubice pod uměleckým vedením Jiřího Kožnara. V současnosti je VUS Pardubice svým repertoárovým zaměřením zcela ojedinělý. Kromě klasických děl uvádí také jazz, soul, písně z muzikálů, gospel, scénickou a alternativní hudbu. Soubor může být zařazen do produkce komerčního, světového, vážného i duchovního charakteru. Využívá také stylového instrumentálního doprovodu. Soubor pravidelně spolupracuje s Komorní filharmonií Pardubice, s Filharmonií Hradec Králové a také se symfonickým orchestrem složeným ze studentů JAMU Brno. Soubor se účastní soutěžních i reprezentačních festivalů doma i ve světě. V posledních letech to byl např. Festival v italském Arezzu (2001), v německém Rottenburgu am Neckar (2002) nebo FIMU ve francouzském Belfortu (2004). Od roku 1990 soubor vydal tři vlastní CD a na dalších čtyřech CD spolupracoval se známými hudebními interprety. Nahrává snímky pro rozhlas a televizi.

V rámci České republiky je VUS Pardubice pro své aktivity až na výjimky soběstačný a proto nemá ani stálého sponzora. Avšak finanční náročnost projektu takového rozměru, jakým je účast na Festivalu 500 a následně samostatné koncerty v Ontariu, není VUS schopen pokrýt z vlastních zdrojů a proto žádá o podporu touto cestou i subjekty kanadské podnikatelské sféry, které by měly zájem být prezentovány v propagačních materiálech a při koncertech VUS v Kanadě. Kontakt 011/420-777-897-565, web.: <http://vus.upce.cz> nebo e-mail.: vus@upce.cz. Nakontaktovat se můžete i na pana Pavla Zemana. web.: www.remoska.ca

Pan Zeman, distributor české Remosky v Kanadě, je také zapálený sborový zpěvák. Dojednává veřejné koncerty pro VUS Pardubice v Kanadě, v následujícím týdnu po Festivalu 500 v St. John's, v Newfoundland. Toronto a má již zajištěný koncert: V Československém baptistickém kostele na sobotu 16.7. v západní části středu Toronta. Další rozjednané koncerty by se mohly uskutečnit společně se sborem All the King's Voices v Unitářském kostele v Markhamu na severu Toronta a také na Niagara Falls, které je rodištěm Mr. Kinga, sbormistra "All the King's Voices". Pan Zeman dále jedná s katolickým kostelem Sv. Václava ve středu Toronta a s katolickým kostelem Sv. Jana Evangelisty ve Whitby východně od středu Toronta.

Vzhledem k ekonomické situaci v České republice obecně a ve VUS jako studentském sboru zvláště, je nemyslitelné požadovat plnou úhradu cestovních nákladů od zpěváků. Mnozí studenti jsou z nemajetných rodin, jejichž příjmy dovolují stěží zajistit alespoň částečnou úhradu zájezdu do Kanady. Tyto nemajetné členy VUS Pardubice částečně podpoří i jejich rodná města a obce jako jsou například Přelouč, Dvůr Králové nad Labem, Náměšť nad Oslavou nebo Trutnov. Avšak příspěvky obcí jsou limitované a omezené - bohužel velice skromně.

VUS Pardubice proto hledá v Kanadě příznivce, kteří by mohli přispět k částečné úhradě cestovních nákladů. Jejich loga nebo reklamy, by VUS Pardubice zveřejňoval při koncertech, v programech. Organizace při větších finančních darech by VUS zařadil do dlouhodobých materiálů a prostřednictvím festivalů a svých cest pak šířil světu.

Vysokoškolský umělecký soubor Pardubice si letos připomene 55. výročí založení a k tomuto jubileu sbor obdržel morální zástitu České komise pro UNESCO, jejíž presidentkou je Doc. MUDr. Jaroslava Moserová, DrSc., bývalá senátorka pro Pardubický kraj. Česká komise pro UNESCO tím dala českým podnikům najevo kvalitu tohoto sboru a doporučuje jim do tohoto tělesa investovat při akcích pořádaných v České republice. Osloví tato pocta i nějakou organizaci v Kanadě?

Jendatel souboru pan Milan Linhart oslovil mnoho Českých firem v souvislosti s koncerty v oblasti Toronta, však stále se setkává s otázkou, zda se k příspěvkům připojí i kanadská strana. Jak nám pan Linhart napsal: „K deštnému dni jsem vyčerpal snad všechny možnosti a stále nám schází 20% rozpočtu což je 16000 CAD. V počtu 45 členů, kteří se připravují na zájezd jsou náklady skutku velké. Nemůžeme si dovolit vycestovat a nechat po našem působení v cizí zemi dluhy. Věříme, že se v Kanadě najdou partneři, neboť výtěžky koncertů budou věnovány dobročinným organizacím, dle volby hostitelů jednotlivých koncertů.“

VUS Pardubice se bude muset v týdnu 11. - 17. července někde ubytovat a pomohlo by mu, kdyby členům byla nabídnuta podpora třeba formou ubytování v Torontu nebo byl poskytnut na dopravu pro jednotlivé koncerty autobus.

V případě, že zvolíte podporu koncertů VUS Pardubice, které v článku uvádíme, můžete je posílat na účet: Československá obchodní banka, a.s. Na Příkopě 14 115 20 Praha 1 Telephone: 261 351 111 Fax: 224 225 049 BIC (SWIFT): CEKOCZPP Telex: 122201

Account number: 110964310/0300 IBAN: CZ59 0300 0000 0001 1096 4310 the account holder's name: VUS Pardubice The account holder's address: Nam. Cs. legií 565

VUS

1- 2lůžkový pokoj v privátu s televizí k pronájmu v Praze (minimum 1 týden), konečná stanice metra Háje cena 300 Kč na osobu na den.

Kontakt v Kanadě e-mail: tcs-j.vrkoc@sympatico.ca.

Cell: (514) 577-9177

Kontakt v Praze 606-184-110

1507-4



právně distributor českých filmů na videokazetách uvádí premiérově nový velice úspěšný televizní seriál režiséra Karla Smyczka

MÍSTO NAHOŘE

který ve třinácti dílech nás uvádí do žhavé české současnosti tržního hospodářství v moderním satelitním městečku, které skýtá řadu dramatických i humorných situací. Praktiky dravých podnikatelů, starosti lidí bojujících s finanční tísni, lidská přetvářka, intriky, závist, zklamání se mísí s nově vznikajícími milostnými vztahy, přátelstvím, pracovními úspěchy, chvílemi štěstí i drobnými radostmi, které přináší běžný život.

Hrají: O. Vetchý, B. Munzarová, Š. Stašová, M. Táborský, T. Hanák, P. Jungmanová, B. Seidlová, V. Rašilov, J. Somr, V. Cibulková a mnoho jiných.

Podporujte legální obchod!

Na základě autorských smluv mnoho nových filmů, TV seriálů a zábavných pořadů dovezla a Vám nabízí výhradně firma:

VIDEO EL CANADA

583 William Street, London, Ont. N6B 3E8

Tel.: (519) 434-9939; Fax: (519) 434-8182

E-mail: video.el@videocanada.com

www.videocanada.com

<http://www.videocanada.com>



(Distributor česky a slovensky psaných knih)

Více než 2000 titulů všech žánrů na skladě.

Nové i levné antikvariátních knih

O katalog nabízených knih nebo celkový seznam si žadejte:

Toll free: 1-866-425-0742 Fax: (514) 425-0742

e-mail: cskniha@sympatico.ca web page: www.cskniha.com

Toto číslo bylo dáno do tiskárny 8.2.2005 v 19:23 Příští číslo vyjde: 24.2.2005

ACAT (Křesťané proti mučení) a Tolerance a občanská společnost společně před ministerstvem vnitra

Ve středu 26. ledna jsem se vydala na demonstraci navazující na petici "Chtěli byste žít bez rádia a noční lampičky?" přímo ze schůze redakční rady Protestanta. Zvala jsem kolegy, ať taky na Letnou přijdou, od nich že bude reportáž případnější (já jsem zaujatá), ale neměli čas kvůli farářskému kurzu. Budu si ji prý muset napsat sama.

"Přijďte předat panu ministrovi podpisy s námi", pravilo se na závěr oznámení o demonstraci. Protože jsme se však obávaly, že po 16. hodině už by s námi možná nikdo nechtěl mluvit, předaly jsme s Marií Kaplanovou podpisy ještě před demonstrací. Přišel si pro ně k vrátnici osobně ředitel kanceláře ministra vnitra. Nechoval se vůbec arogantně. Snažil se o poučovací domluvy (nebo domlouvavé poučování?). Soudím, že sám tábory nezná a je odkázán na informace pracovníků Správy uprchlických zařízení. Tvrdí-li, že zásuvky jsou odstraňovány jen v pokojích pro muže, a já přitom vím, že bloky bez zásuvek jsou v Červeném Újezdě, v Bělé a v Kostelci nad Orlicí i pro rodiny s dětmi, jaký má takový rozhovor smysl?

Věra Roubalová, která spolu s námi demonstraci svolávala, měla zpoždění. Ona totiž do táborů jezdí, kvůli nám dokonce zkrátila svůj pravidelný střední program v Červeném Újezdě. Bylo nás asi padesát. Tak nevím, je-li správné zdůrazňovat, že se dostavily také celebrity; každý jiný byť společensky nevýznamný demonstrant má přece stejnou důstojnost. Ale přízně si: po boku senátora, oblíbené herečky či známé novinářky se demonstruje jaksi lépe! Občané Karel Schwarzenberg, Eva Holubová i Petra Procházková nám udělali opravdu radost.

Svou promluvu na zahájení jsem si napsala a dám ji k otištění Českému bratru, protože v poslední době otravuju s Acatem, kde to jen v evangelickém tisku jde. Jsem totiž přesvědčena, že do našich sborů patří. Neměl by do nich přicházet jako vetřelec s nemístnými nároky, ale jako nabídka a informace, která někoho může oslovovat velmi intenzivně, někoho třeba jen jednou do roka. Marie Kaplanová, předsedkyně českého Acatu, si to o katolických farnostech myslí také. Její řeč byla apelem na soucit a odpovědnost vůči těm, kterým se děje příkoří, a zároveň otázkou: Proč má tolik lidí rozpaky, když se mají pod něco podepsat? Miloš Rejchrt, čestný předseda českého Acatu, se neprojevil slovem mluveným, ale zpívaným. Už před několika dny mi psal, že hledá Svěrákovu písničku o elektrickém proudu, a našel. Myslím, že jsme ji zazpívali docela pěkně. Pan senátor Schwarzenberg promluvil velmi krátce a nepateticky o tom, jak mnoho bylo v naší zemi uprchlíků po válce a nebýt k nim lhostejný je dnes stejně důležité, jako to bylo tehdy. Takto se má chovat politik, pomysleli si jistě mnozí, kdo ho poslouchali. Věra Roubalová vyslovila úvahu tak neúprosně logickou, až si myslíme, že o ní pracovníci Správy uprchlických zařízení museli konat zvláštní poradou: Je-li zapotřebí odstraňovat zásuvky z bezpečnostních důvodů, jak je možné, že v pokojích žadatelů o azyl v tzv. druhé instanci (těch, kteří se odvolali proti zamítnutí azylu) zůstávají? Vždyť je to hazard s jejich zdravím. Přečetla také čerstvé, úterní stanovisko vládní Rady pro lidská práva: Rada se usnesla na tom, že rušení zásuvek v pokojích je nepřipustné. Petra Procházková upozornila na případ Fatimy, která je neúspěšnou žadatelkou o azyl a měla by být v krátké době vyhoštěna spolu s dvěma nemocnými dětmi.

Nejmladší mezi námi byla Kateřina Hejlová. Nezmiňovala bych se o ní, kdyby neměla tu zásluhu, že zhotovila transparenty. Už teď se jí podařily znamenitě - co nás čeká, až vyroste? Pořadatelé měli u sebe ještě několik podpisových archů a počet podpisů tedy je zas o několik desítek vyšší než odevzdaných 803.

Věra Roubalová mi včera napsala, jak ji mrzí, že v Lidových novinách a v Respektu informovali o demonstraci, aniž by zmínili ACAT. Také mi to není jedno, mnoho lidí podepisovalo petici Acatu i proto, aby projevili solidaritu s křesťanským hnutím. Rozhodující však bylo přání solidarizovat se s uprchlíky, a to se podařilo. Podařilo se snad také znejistit úředníky ministerstva. Nemůže jim být lhostejné, když značný počet lidí nesouhlasí s jejich počínáním. Zdánlivě marginální problém dostupnosti zásuvek v několika budovách je možno sledovat i v širším kontextu občanského znepokojení. Poslední věta našeho tiskového prohlášení zněla: Obáváme se, že taková státní správa má sklon k arogantnímu chování i vůči občanům České republiky, nejen vůči žadatelům o azyl.

(Psáno pro Protestant)

Monika Žárská 1. února 2005

Prohlášení pro tisk dne 26. ledna 2005

Český ACAT (Křesťané proti mučení) a o. s. Tolerance a občanská společnost trvají na svém protestu proti odstraňování elektrických zásuvek v pokojích žadatelů o azyl. Je to ponižování lidí v nouzi.

ACAT má ve svém názvu slovo *torture*, mučení. Je to mezinárodní organizace, která se podílela na formulování Úmluvy Spojených národů proti mučení a jinému krutému, nelidskému či ponižujícímu zacházení nebo trestání. Je nepochybné, že k systémovému mučení v žádných detenčních zařízeních v České republice nedochází. Veřejnost však sleduje i projevy ponižujícího zacházení a může rozhořčeně reagovat, je-li takové zacházení institucemi státní správy dokonce obhajováno.

Nechápeme, jak je možné, že představitelé společnosti, kde má přístup k elektrickým zásuvkám každý svéprávný člověk, rozhodnou o tom, že mají být znepřístupněny příchozím, kteří žádají o pomoc. Obáváme se, že taková státní správa má sklon k arogantnímu chování i vůči občanům České republiky, nejen vůči žadatelům o azyl.

Marie Kaplanová, Věra Roubalová, Monika Žárská

the body
broken



maria gabankova



institute for christian studies

229 college street, toronto

february 1 - march 17, 2005



for opening hours see:

www.icscanada.edu

www.paintinggalleries.net

tel.: (416) 979-2331

Retrospektivní výstava!

Slovenské pivo ZLATÝ BAŽANT je opět k dostání v *Liquor Stores*



Jestliže ho nemají v místním obchodě, požadujte
od manažera produkt, který má číslo 536789

SLOVAKOTOUR



Early Bird Special for Spring and Summer

Zakupte si letenky za zlevněné ceny a ušetříte!

Zpáteční letenka: Toronto-Praha od **599** dolarů

Odlet mezi 1. dubnem a 30. květnem 2005

Nejméně na jeden týden, maximum pobytu dva měsíce

Výprodej končí 30. dubna 2005, v ceně letenky nejsou příslušné daně.

E-mail: travel@slovakotour.com

644 Queen St. West, Toronto, Ont. M6J 1E4

Tel.: (416) 504-5657, (416) 504-9095,

(416) 504-7383, 1-800-477-3461

Fax: (416) 867-8657

HOT SPRING & SUMMER SEAT SALE

CZECH AIRLINES (SYSTEM WIDE)



Prague - Bratislava - Kosice - Brno - Ostrava - Vienna -
Budapest - Warsaw - Krakow

Departure between:

14th - 30th April from **659.00 CAD + tax**

01st - 24th May from **739.00 CAD + tax**

02nd - 14th June from **859.00 CAD + tax**

25th July - 10th September

Sale ends: 12th February 2005,
limited space, for new booking only
For more information call

416-504 3800

NITRA TRAVEL

Ont.reg#2631380

E-mail: nitratravel@yahoo.ca

(416) 504-3800 * 1-800-825-7577 * Fax: (416) 504-8186

662 Queen St. West, Toronto, Ontario M6J 1E5



1470 Hurontario St. Suite 101
Mississauga, Ontario L5G 3H4

Letenky do Prahy, Ostravy a Bratislavy
dovolenou v Evropě,
Karibských ostrovech
a vlastní túry

Volejte Stánu

905/274-2597

Fax: 905/274-2599

E-mail:

royaltravel@on.aibn.com

www.royal-travel.net



Příhoda se stařenkou

Tak to bylo krátce po tom, co sem přistál v Torontu. Všechno mi tu tenkrát připadalo děsně veliký. Obrovská auta se proháněla po osmiproudech dálnicích a vozila lidi z jejich obrovských baráků do megalomarketů za městem. Obrovský byly i ty burgry který sem obracel na grilla v Big Burgeru. Jezdil sem tam tramvají pětsetdvacátkou, kolem jezera Ontario, ze středu města zhruba hodku do městyse zvaného po indiánsku Mississauga. Práce to nebyla vůbec špatná, pocítil sem se v angličtině - hlavně číslovky, pozdravy, a větu "s čím si to budete přát?" Taky sem se dozvěděl něco o stravovacích návycích domorodců. Naučil sem se míchat lak na rakve, kterému se docela příhodně říká "gravý", a kterým si tu polejvaj porce hranolků, už tak nasáklejch žiravinou z tejděn starýho oleje. No a v neposlední řadě sem si po šichtě moh udělat dvojitého burgra podle svýho gusta. To jest hodně majonézy, spoustu zeleniny, tři plátky sejra a dvě, tři koly k tomu. Tohle všechno bylo děsně prima. Jídlo, spousta lidí i těch pár dolarů co sem za to čarování s grilovací plácačkou dostal. Ale nejlepší na tom všem byla ta cesta tramvají.

Každý den sem se vážně těšil hlavně na "mýho" řidiče. Jezdívá tou tramvají tenkrát černoch. Byl obrovský jako všechno kolem. Měl na hlavě beranici, slušivou hnědou uniformu, která mu šla k pleti, a tlustý pysky prohnutý do úsměvu. Úsměv nikdy neodkládal, stejně jako tu beranici. Vždycky když sem mu při nastupování odevzdával lístek za dva dolary, tak se na mě zazubil, a zahulákal pozdrav a něco dalšího, čemu sem stejně nerozuměl. Ale jak sem vždycky usilovně přemejšlel co mu mám odpovědět, nějak sem při tom zapoměl na tu děsnou pátku co sem právě zaplatil, a bylo mi hned líp. Teď se dostávám k tomu, jak to v takový torontský tramvaji vypadá. Tahle ranní tramvaji to bylo něco jako klub. Cestující nastupovali s novinama v jedný, a kelímkem kafe v druhý ruce. Ty líp oblečený třímali hrdě kafe od Tima Hortona a vágusové jako já srkali z červenejch kelímků od Coffee Time. Všichni si posedali a podle náтуры buď listovali novinama nebo zapřádali hovory se sousedem. Toho já se trochu bál, tak sem se držel stranou a pozoroval cvrkot. Nálada byla pokaždý výborná. Lidi se na sebe culili, snad kvůli tomu kafi, ale nejspíš hlavně kvůli tomu rozemátýmu černýmu buddhovi u řízení. Každou chvíli hlásil něco do mikrofonu a všeobecný veselí ještě trochu přivilil.

No a jednou předved kousek kvůli kterému vlastně tohle všechno píšu. Svištíme si to takhle slušnou rychlostí mezi stanicema, když tu se ze sedadla zvednou dva důchodci a začnou kvílet jako na lesy: "Ježíš marjá, dyť my sme přejeli!! Já nemůžu na nohy a jak já se teď dostanu domu?. Já tak daleko nedojdu. Okamžitě zastavte!! (překlad je jen orientační, dyk už sem vám říkal že sem tenkrát nerozuměl ani slovo). Představil jsem si ihned v duchu co by následovalo u nás doma. Vidíte to taky živě před očima? Asi jo. V nejlepším případě by se z tramvajácký kukaně ozvalo - "nejsem taxik pani, počkejte si na příští zastávku". Horší případy nebudu popisovat, měl by z toho přecijenom vyjít lehce poetický příběh s humanistickým poselstvím. No a co udělal náš černoch s beranici? Řek: "Ale jistě milá paní, já bych vám couvnul, ale je to moc nebezpečný". Pak stopnul tramvaj, otevřel přední dveře a zastavil provoz na čtyřproudý dálnici co vedla podél tratě. K mému úžasu lidi v autech beze všeho šlápli na brzdu, vytáhli svoje kelímky s kafem a sledovali co se bude dít. Náš řidič mezitím došel k těm dvěma starouškám, vzal každého pod paži a pomaloučku a opatrně je převáděl přes silnici na chodník vedoucí k jejich baráčku. To víte, starý lidi, nemůžu na nohy, silnice je široká, konce nevidět, a tak celej ten proces trval hezkejch pár minut. Na dálnici se mezitím vytvořila kolona táhnoucí se do nedohledna. A lidi v těch autech klidně seděli, smáli se, a měli radost že tam nestojej kvůli nějaký bouračce, ale že dělaj dobrýj skutek. No a pak se náš řidič se starouškama rozloučil, vrátil se do tramvaje, lidi v tramvaji zatlaskali, auta zatroubila a dala se do pohybu, náš tramvaják zacinkal na zvonek, a jeli sme dál.

Já sem neznaboh, ani ten otčenáš bych nedal dohromady, ale v tý chvíli sem si říkal: "Haleluja, tak tohle město bych chtěl poznat blíž". No a tak se ze mně stal přistěhovalc. Nebo taky emigrant. Račte si vybrat.

J. Staněk-Toronto

Sestup do Husitské ulice

V tom čase krátce po monstrózním procesu s R. Slánským a jeho bandou zrádců došlo k prvnímu konfliktu se strýcem Hubertem. Tento manžel otcovy sestry Anny byl profesionálním boxerem v době první republiky a jeho kariéra dovedla jej až k utkání se slavným borcem Nekolným. V rodině se tradovalo, že teta Anna rozhodla, aby tento nevydařený strýcův souboj byl posledním v jeho kariéře. Nevím, čím se pak živil, ale po skončení druhé světové války stal se komunistou a po Únoru jeho aktivita ve straně dovedla jej až do řad tajné policie. Leč příbuzenské vztahy mnohdy nedbají na politickou příslušnost a tak se konaly nečetné nedělní návštěvy u strýce a tety na Žižkově nebo u nás v Libni a později na Starém Městě. Když hladina alkoholu v té či oné láhvi poněkud poklesla, strýc Hubert a otec pouštěli se do politických debat, zprvu mírných a vedených v duchu vzájemné úcty a příbuzenství. Jednou však, ve chvíli, kdy jsem se začínal nudit a věnoval se choulostivým myšlenkám, jež rodí se z mladistvé neuspokojené zvědavosti, vytrhl mě z nich náhle zostřený, huhlavý hlas strýce Huberta (huhňavost pocházela z ran, které utřil v ringu) a stále silnější klapot jeho silných prstů do stolu s háčkovaným ubrusem. A teta Anna zvolala: „Sakra chlapi, nechte toho, copak to má cenu?“

Ale její manžel rozhorleně huhlal: „Jakpak by to nemělo cenu, tohle je strašná urážka strany, dělnického hnutí, soudruhů Gottwalda a Zápotockýho!“ a já se přes jeho mohutná ramena zahleděl na obraz prvního dělnického prezidenta na stěně a na fotografii vedle, z níž zachmuřeně na mě přes boxerské rukavice hleděl strýc Hubert a můj pohled spočinul na vitríně kde stály trofeje jeho boxerské kariéry poněkud předčasně ukončené ještě zdatnějším bijcem evropské úrovně a tu jsem slyšel, jak otec neuváženě říká: „No neblbni, Huberte, jak to, že najednou je z prvního tajemníka zločinec, co je to za stranu, co je to za bordel?“ „Dost, dost, ještě jediný slovo, jedinou urážku a uvidíte!“ volal strýc od tajné policie a zvedal se od stolu zbrunátnělý v obličejí, bílé kapičky slin v koutku úst a v tom se máti nakrkla a pravila: „Přece nechceš, Huberte, abysme si mysleli, že seš blb?“ A tahle slova už mi nedovolila pomyslet, co se asi děje v mysli tetinky Anny, to už nás dvoumetrový strýc strkal do temné předsině, která voněla čerstvě napastovaným linoleem, otevíral dveře na chodbu a volal: „Ven, ven! Už mi sem nelezte, vy reakce!“ ... a tak jsme spěšně sestupovali schodištěm žižkovského činžáku a strýc Hubert, nakloněn přes zábradlí, volal hlasem, v němž už jakoby zaznívala i lítost: „Tady nebudete urážet dělnickou třídu ani stranu! Strana je neomylná, to si pamatujte, vy zrádci!“ a ještě jsem slyšel jak jej teta chlácholí: „Uklidni se, vždyť to je nějaké nedorozumění...“ Leč strýc boxer ve výslužbě ji okřikl: „Ty tomu nerozumíš! Tady role bratra nemá žádnou cenu!“

Když jsme ze čtvrtého patra sestoupili do Husitské ulice drobně mrholilo. Otec pravil ještě poněkud stísněným hlasem: „Von to má z toho boxu přece jenom vygumovaný!“ A k tomu máti dodala: „Mně je ale líto Aničky. Ta to chytla, holka nebohá!“

„No, aspoň vidíš jak ty na tom seš docela dobře,“ pravil otec. A myslím, že měl pravdu.

Vladimír Cícha, Vancouver

Kanadská mozaika Kanadští odborníci na imigraci v Praze

Zástupci kanadského ministerstva pro občanství a přistěhovalectví se zúčastnili setkání odborníků na imigrační politiku, která se konala minulých dnů v Praze. Setkání organizují Mezinárodní organizace pro migraci, Ministerstvo práce a sociálních věcí ČR a vybrané zastupitelské úřady. Účastníci debatují o dlouhodobých zkušenostech s aktivní imigrační politikou v několika zemích včetně Kanady. V druhé polovině 19. století a na začátku 20. století byla kanadská přistěhovačská politika založena na snaze získat pracovní sílu nutnou pro osídlování, pro práci v zemědělství a později pro rozvoj průmyslu. V šedesátých letech 20. století začala imigrační politika v Kanadě ztrácet západoevropské zaměření a přistěhovalci přicházeli hlavně ze zemí jižní Evropy, Asie a karibské oblasti. Etnicko-kulturní původ příchozích byl dále obohacen významným nárůstem počtu přistěhovalců přijatých v sedmdesátých a osmdesátých letech 20. století na základě nových podmínek. Dnes tak přistěhovalci předstihli přirozený přírůstek obyvatelstva a představují 53 % celkového přírůstu obyvatelstva v Kanadě. www.cic.gc.ca

Kanada a EU: stárnutí populace a zdravotnictví

Stárnutí populace je další sférou, ve které se Kanada a EU (včetně České republiky) mohou navzájem inspirovat a hledat společné cesty k řešení. Další oblastí, na kterou má zvyšující se průměrný věk obyvatelstva v průmyslově rozvinutých zemích výrazný vliv, je zdravotnictví. Účastníci konference odhadli, že stárnutí populace každoročně přinese jednaprocentní nárůst rozpočtových výdajů na zdravotní péči. Uvedli též, že Kanada i členské země EU zásadní reforma zdravotnictví teprve čeká. Kanadská vláda identifikovala několik oblastí, jež by mohly pozitivně ovlivnit systém zdravotní péče z dlouhodobého pohledu. Jedná se zejména o propagaci zdravého životního stylu a informování o nemocech souvisejících s konzumací tabáku a alkoholu, obezitou a nedostatkem pohybu. Odborníci se též vyslovili pro větší podporu alternativních forem zdravotní péče (např. domácí péče), které jsou levnější než služby institucionální. www.hc-sc.gc.ca

Adrienne Clarkson na oslavách osvobození Osvětím


Nejvyšší představitelka Kanady, generální guvernérka Adrienne Clarkson, se ve čtvrtek 27. ledna zúčastnila oslav k 60. výročí osvobození koncentračního tábora Osvětím-Březinka v Polsku. Připojila se tak k zástupcům více než čtyřiceti zemí, kteří si připomněli smrt jednoho a půl milionu Židů a dalších obětí, jež v tomto nacistickém koncentračním táboře zahynuly během 2. světové války. Oficiální slavnosti, která se konala ve státním muzeu Osvětím-Březinka, se zúčastnili rovněž bývalí vězni tábora. Jedním z kanadských hostů byl také profesor Ed Morgan, předseda Kanadského židovského kongresu. Předseda vlády Paul Martin při příležitosti

Speciální nabídky


Web Fares

Nejnižší ceny letenek
navštivte naše webové stránky

New ON-LINE booking



www.czechairlines.com



| | | |
|--|---|--|
| <p>New York 1350 Avenue of the Americas, New York, NY 10019-4702</p> <p>(800) 223-2365 nyc@czechairlines.com</p> | <p>Toronto 401 Bay Street, Suite 1510, Toronto, Ontario M5H 2Y4</p> <p>(416) 363-3175 yto@czechairlines.com CALL CENTRE: 1-866-293-8702</p> | <p>Montreal 2020 Rue Universite, Ste. 2210, Montreal, Quebec H3A 2A5</p> <p>(514) 844-4200 ymq@czechairlines.com CALL CENTRE: 1-866-293-8702</p> |
|--|---|--|

oslav vydal prohlášení, v němž upozorňuje na potřebu boje s nenávistí a zlem a dodržování lidských práv na celém světě. Pierre Pettigrew, kanadský ministr zahraničních věcí, se zúčastnil zasedání Valného shromáždění OSN při příležitosti 60. výročí osvobození koncentračních táborů a založení organizace. Zdůraznil, že musíme usilovat o lepší svět, v němž nebude místo pro lhostejnost, kterou považuje za nejhorší zlo. „Organizace spojených národů vlastně vyvstala z popela holocaustu,“ dodal Pierre Pettigrew. www.international.gc.ca

Kanada a EU: stárnutí populace a imigrace

Na závěr našeho miniseriálu o konferenci zabývající se stárnutím populace v Kanadě a zemích EU se budeme věnovat přistěhovalectví a multikulturalismu.

Klesající porodnost přináší vážné problémy například v oblasti trhu práce a důchodového zabezpečení v mnoha zemích včetně České republiky. I když se masivní přistěhovalectví nabízí jako jedno z možných řešení, řada odborníků si je vědoma možných dopadů na stabilitu a sociální soudržnost dané země. A právě v tomto kontextu diskutovali účastníci konference o kanadském „modelu“, který spočívá v respektování kulturních a sociálních specifik přistěhovalců stejně jako v tom, že všichni občané dodržují základní hodnoty, na nichž je postavena kanadská společnost - toleranci a nenásilné řešení sporů. Kanadčané se svou aktivní imigrační politikou vidí přistěhovalectví spíše jako pozitivní jev. I když tento model není snadné aplikovat v zemích, které nejsou jako Kanada zemí přistěhovalců, je zde prostor pro vzájemnou inspiraci. www.pch.gc.ca

Program SWAP: práce v Kanadě pro studenty

Kanadská vláda nabízí pro studenty z ČR možnost získat kanadské pracovní povolení a strávit tak v období od 1. května do 31. prosince 2005 až 6 měsíců v Kanadě. Podmínkou zařazení do programu je věk 18 - 30 let, české občanství a prezenční forma studia na VŠ či VOŠ. Celková cena činí 7 750 Kč a program je administrativně spravován agenturou GTS International. Zájemci o registraci se musí osobně dostavit na některou z poboček GTS Int. nejpozději do 31.3. 2005. Podrobnější informace naleznete na www.gtsint.cz.

Česká hokejová extraliga

43. kolo (28.1.): Třinec-Litvínov 2:5, Jihlava-Liberec 2:5, K. Vary-Znojmo 1:0, Plzeň-Zlín 1:2, Pardubice-Vítkovice 1:2. (1.2.): Sparta-Slavia 2:4.

44. kolo (29.1.): Vítkovice-Sparta 1:2, (30.1.) Slavia-Pardubice 5:4, Zlín-Vsetín 4:2, Kladno-Třinec 5:2, Litvínov Karlovy Vary 1:2, Plzeň-Jihlava 6:2, Liberec-Znojmo 2:1.

45. kolo (4.2.): Třinec-Slavia 2:6, Vsetín-Liberec 5:3, Jihlava-Vítkovice 2:3, Znojmo-Kladno 2:4, Pardubice-Plzeň 8:3, Sparta-Litvínov 6:1, (5.2.) Pardubice-Zlín 4:2.

46. kolo (6.2.): Pardubice-Sparta 4:2, Slavia-Kladno 6:2, Vítkovice-Vsetín 8:0, Zlín-Jihlava 3:1, Litvínov-Znojmo 6:3, Plzeň-Karlovy Vary 2:2, Liberec-Třinec 4:3 v prodl.

Dohrávka (8.2.): Vsetín-Kladno 2:3.

Tabulka

| | | | |
|--------------|----|---------|----|
| 1. Zlín | 46 | 126:91 | 94 |
| 2. Sparta | 46 | 135:91 | 90 |
| 3. Slavia | 46 | 143:112 | 84 |
| 4. Pardubice | 46 | 157:118 | 82 |
| 5. Liberec | 46 | 130:107 | 80 |
| 6. Kladno | 46 | 132:118 | 78 |
| 7. Vítkovice | 46 | 121:109 | 72 |
| 8. Plzeň | 46 | 116:120 | 65 |
| 9. Litvínov | 46 | 129:129 | 62 |
| 10. K. Vary | 46 | 119:122 | 60 |
| 11. Znojmo | 46 | 119:134 | 60 |
| 12. Vsetín | 46 | 108:135 | 54 |
| 13. Třinec | 46 | 91:142 | 42 |
| 14. Jihlava | 46 | 79:177 | 17 |

Slovenská hokejová extraliga

43. kolo (28.1.): Žilina-L. Mikuláš 4:2, Košice-Nitra 2:0, Poprad-Dubnica 7:1, Skalica-Slovan 1:6, Trenčín-Zvolen 3:2.

44. kolo (30.1.): L. Mikuláš-Slovan 3:2, Zvolen-Skalica 11:2, Dubnica-Trenčín 3:5, Nitra-Poprad 4:2, Žilina-Košice 3:4.

45. kolo (1.2.): Košice-L. Mikuláš 2:2, Poprad-Žilina 5:3, Trenčín-Nitra 4:3, Skalica-Dubnica 1:1, Slovan-Zvolen 5:1.

46. kolo (4.2.): L. Mikuláš-Zvolen 4:7, Slovan-Dubnica 4:3, Skalica-Nitra 3:4, Trenčín-Žilina 5:2, Poprad-Košice 2:2.

47. kolo (6.2.): Nitra-Slovan 5:1, Poprad-L. Mikuláš 2:0, Košice-Trenčín 2:0, Žilina-Skalica 5:3, Dubnica-Zvolen 2:3.

Tabulka

| | | | |
|---------------|----|---------|----|
| 1. Slovan | 47 | 162:100 | 95 |
| 2. Zvolen | 47 | 161:113 | 94 |
| 3. Trenčín | 47 | 158:109 | 84 |
| 4. Košice | 47 | 133:113 | 78 |
| 5. Nitra | 47 | 132:129 | 75 |
| 6. Žilina | 47 | 130:115 | 70 |
| 7. Poprad | 47 | 111:112 | 63 |
| 8. L. Mikuláš | 47 | 124:135 | 59 |
| 9. Skalica | 47 | 117:173 | 38 |
| 10. Dubnica | 47 | 81:210 | 11 |

Lašák je za spoločnú súťaž

PARDUBICE-sme/sita-Hokejová aréna v Pardubiciach v nedeľu praskala vo švíkoch, búrlivé skandovanie vypredanej haly (9200 divákov) ešte dlhé minúty po zápase proti Sparte (4:2) oslavovalo svojich vrátane gólmána Jána Lašáka. Dvadsaťpäťročný slovenský reprezentačný gólmán mal na cenom triumfe výrazný podiel, keď zlikvidoval z 30 streleckých pokusov až 28.

V Pardubiciach vládne hokejový ošiaľ, je takmer vždy vypredané, hráčov si tu veľmi vážia. Ste v meste perníkov asi spokojný?

"Cítim sa tu výborne, v skvelej atmosfére máte oveľa väčšiu chuť ukázať svoje umenie. Navyše sa tu zišla aj super partia."

Momentálne je reprezentačná prestávka. Slovenský národný tím - i keď v nie najsilnejšom zložení - sa v rámci prípravy na blížiacu sa MS vo Viedni predstaví v Budapešti, ale bez vás. Ako vnímate vašu pozíciu z pohľadu brankárskej reprezentačnej jednotky?

"V prvom rade: ešte ma netrápia otázky týkajúce sa svetového šampionátu, veď do konca apríla je poriadne ďaleko. Určite však chcem chytať čo najlepšie v Pardubiciach a na základe kvalitných výkonov si vybojovať aj miesto v reprezentácii. Keby som tvrdil niečo

iné, nebola by to pravda."

Istá skupina sa snaží o obnovenie spoločnej česko-slovenskej extraligy. Aký je váš názor?

"Ja by som si to želal, určite by tým viac získal slovenský hokej. No nie som si istý, či by si to želali aj Česi, ale opakujem - ja som za."

Už počtvrté je fotbalistou roku Nedvěd

Praha - mfd/„Je to pro mě čest. Nečekal jsem to," prohlásil.

Včera si při slavnostním galavečeru na pražském Žofíně došel pro královskou korunu na masivním podstavci. Nechal za sebou kanonýra letního šampionátu Milana Baroše i krále brankářských nul Petra Čecha.

„Čekal jsem, že mladí dravci se přes Nedvěda přeznou," prohlásil dvaatřicetiletý záložník Juventusu Turín.

Na podzim se vzdal reprezentačního dresu. Nerozmyslel se? „Měl jsem vážný problém, který mi nedovoloval hrát naplno. Přenechal jsem reprezentaci mladším," řekl nejdřív.

A opravdu jste se nerozmyslel? Existuje aspoň nějaká šance, že se vrátíte?

„Na to není odpověď. Byl jsem zraněn, to ostatní byly jen spekulace a domněnky. Zatím se nic nezměnilo."

A pokud by se něco změnilo? Pokud byste cítil, že můžete hrát naplno... Připouštíte, že se objevíte na mistrovství světa 2006, pokud národní tým postoupí?

Já nehraju na kdyby. Na to se nedá odpovědět.

Skončit bylo vaším rozhodnutím? Nebo vám to doporučil doktor Juventusu, protože by vaše tělo už tak vysokou zátěž nezvládlo?

Dobře, já se k tomu vrátím. Všichni víte, že po mistrovství Evropy jsem kurýroval zraněné koleno. Chtěl jsem se vyléčit, vzít si čas na rozmyšlenou. A vy (novináři) jste mi rozhodnutí ulehčili. Rozpoutala se kampaň, která nebyla důstojná.

Počkejte. Jste Fotbalistou roku, novináři vás za podzim zařadili na druhé místo v anketě Zlatý míč. Česko na vás nezanevřelo!

Vždycky jsem chtěl, aby si mě Česko vážilo jako kluka, obyčejného kluka, který dává fotbalu celé srdce. Ale napadli jste moji hrdost, mou chuť hrát za národní celek. A já to neskoum.

Může to něco změnit? Třeba když vás požádají spoluhráči?

Nikdy bych nechtěl, aby mě někdo prosil. Rozhodl jsem sám, svobodně. Na druhou stranu mě mrzí... Tenhle tým má obrovskou perspektivu, může hodně dokázat. Vážím si, že jsem v něm mohl hrát. Euro patřilo mezi nejkrásnější období mojí kariéry.

Pořád je z vašich slov cítit, že jste ochotný se vrátit.

Pořád kdyby. Kdyby. Skončit, to rozhodnutí se nedělá přes noc. Že bych se urazil nebo špatně vyspal. Zvážil jsem spoustu věcí.

Své sbohem jste ohlásil na podzim po schůzce s reprezentačním trenérem Brücknerem. Jakou v tom toto setkání hrálo roli?

Nemá s tím nic společného. Já si trenéra vždycky vážil. Po zkažené baráži o mistrovství světa mi dal šanci, důvěřoval mi. A já se pokoušel mu to splácet. Mrzí mě, že to s tím spojujete.

To však řekl váš právník, pan Šerák.

O tom já nevím.

Trenér Brückner tvrdí, že stále máte jeho důvěru. Prý je přesvědčen, že se vrátíte. Co si o tom myslíte?

Zatím jsem neměl možnost o tom s trenérem mluvit. Určitě si sedneme.

Karel Brückner: „Mám povinnost, i kdyby byla sebemenší šance, pokusit se Pavla v mužstvu udržet. Kdyby byl dvanáctým čtrnáctým hráčem... Ne, já ho mám pořád v základní sestavě. V mé kanceláři visí sestava, ne pro konkrétní zápas, ale mám ji tam. Rozestavení 4 - 4 - 2. S Nedvědem! Nikdy jsem ho nevyřadil."

Pavle, jak se vám ta slova poslouchají?

Hovoří za vše. Náš vztah byl perfektní. Pamatuju, co jsme si řekli při Euru. Bylo to krásné. Zůstane to ve mně do konce života.

Schází vám vlastně reprezentace?

Asi bych lhal, kdybych řekl, že ne. V prosinci jsem se vyhrabal ze zranění pravého kolena, leden odehrál jakžtakž a možná v duchu přemýšlel o reprezentaci. A pak si zranil levé koleno. Zdravý nejsem. A ani šťastný. Fotbal pro mě hodně znamená. Uvidím, až zase budu hrát.

To může být v příštích týdnech. A dál?

Můj sen zůstává stále stejný. Zahrát si ještě jednou velké finále. S Juventusem v Lize mistrů. Anebo...

Anebo přece jenom s reprezentací?

Finále mistrovství světa. To je ta největší motivace, jež mě dostává ze všech úrazů a problémů, které jsem v poslední době prožil. Mistrovství světa? Tam někde vzadu to pořád doutná.

Jágr už bruslil a říká: Myslím si, že NHL začne!

Kladno-mfd/KAREL KNAP-Nesmírně opatrně se hokejista Jaromír Jágr vozil po ledě kladenského zimního stadionu.

Včera dopoledne na bruslích prvně testoval, jak se mu hojí zranění v oblasti třísel. Asi 10 minut se útočník Avangardu Omsk ve žlutém dresu projížděl mezi bývalými kladenskými spoluhráči, párkrát vystřelil na branku. „Ten přitahovač jsem si natáhnul fakt hodně, denně jsem byl v Motole u Pavla Koláře," řekl.

Kdy se chystáte zpátky do Ruska?

Uvidím. Nemá cenu hnát se do Omsku s bolestmi. Radši tu zůstanu, abych měl Pavla po ruce.

V ruských novinách se objevily obavy, zda se vůbec z Česka vrátíte. Zřejmě se reportéři báli, abyste nezůstal doma jako Martin Havlát.

V Omsku jsou klidní. Vědí, že pokud nezačne NHL, vrátím se.

Stále doufáte, že sezona v zámořské lize může začít? Vždyť jednání hráčů s majiteli už dlouho troskotá.

Věřím, vlastně si pořád myslím, že NHL začne. Mám zprávy, že se to ještě dá zachránit.

Situace ve sporu však vypadá takřka beznadějně. Vážně máte signály, že je dohoda nablízku?

V Rusku jsem se o to moc nestaral. Ale poslední dva týdny sbírám informace, mám jich dost. Potřebuju totiž vědět, jak se mám zařídit.

V neděli jste se v Praze sešel s Konstantinem Potapovem, prezidentem Avangardu. Přiletěl na vizitu?

Kvůli mně tu nebyl. Jasně, zajímalo ho, jak to se mnou vypadá. Ale jinak to byla přátelská večeře.

Shání do Omsku další českou posilu? Třeba zadáka Tomáše Kaberleho, vašeho kamaráda z Kladna?

Nemám tušení. Do útoku nikoho nepotřebujeme. Snad jedině do obrany. Máme

pár beků zraněných, ale myslím, že tu nikoho nelovil.

Vy sám máte zdravotní potíže. Příští týden vám bude 33 let. Cítíte, že je vaše tělo opotřebovanější?

To vůbec. Dřív jsem měl víc problémů. Tříska trápí spoustu hokejistů. Podívejte třeba na Milana Hejduka. Akorát o mně se to pořád píše. Jsou tam extrémně zatěžované svaly. Stačí málo a je zle. Strhneš si hranu na brusli, šlápněš na puk, někdo tě lehce zahákuje...

Už myslíte na mistrovství světa? Titul vám přece chybí...

Já si fakt myslím, že začne NHL. Když ne, záleží na spoustě věcí. Pokud budu ve formě a mančaft bude mít šanci vyhrát, chci jet. Jestli o mě bude zájem. Ale pozor, nehoním se za titulem. Hokej mě prostě baví.

Ve čtvrtek začnou Švédské hry. Předem jste hlásil, že na generálku pro šampionát nepoletíte. Proč?

Myslím, že ten turnaj není tak důležitý. Pro spoustu kluků je lepší odpočívat. Kvůli zranění stejně nemůžu hrát. Ale kdyby mě (trenér) Vladě Růžička býval nechal ododchnout, bylo by to od něj rozumné.

Nováčka Jarošíka v kabině Chelsea za zpěv zasypaly ubrousky

Praha-mfd/ LUKÁŠ HRON-Pro fotbalistu Jiřího Jarošíka to byla rušná neděle. Poprvé si v anglické lize zahrál za Chelsea od začátku zápasu. A pak se modlil, aby ho nevybrali na dopingový test.

Nestihl by letadlo. Hned po utkání s Manchesterem City pospíchal se spoluhráčem Petrem Čechem kvůli srazu národního týmu do vlasti. „Naštěstí vybrali někoho jiného," říká. „Minule jsem tam čekal dvě hodiny, než jsem se konečně vycůral."

Z moskevského CSKA přestoupil do Chelsea začátkem ledna. Od té doby si trpělivě vylepšuje pozici v týmu. „Na to, jak je Jirka v Chelsea krátce, si vybudoval slušné postavení," uznává gólmán Čech.

V každém zápase je aspoň minutu na hřišti. Jarošík si to považuje. „Trenér Mourinho nelhal, věř mi. Ale musím se pořád snažit. V Chelsea je to boj o každou minutu, o každý dotek s balonem."

V neděli se dočkal: poprvé byl v lize na hřišti od prvních vteřin. Soupeř z Manchesteru dal v posledních zápasech několik gólů po dlouhých autech. Habán Jarošík se hodil, s kapitánem Terryem pokrývali soupeřovy hlavičkáře. Bydlení si bude zařizovat až příští týden, přespává v hotelu. Když se vypraví do londýnských ulic, fanoušci ho už poznávají. „Ale hlavně ti ruští. Těch je v Anglii plno," směje se.

Zvesela vzpomíná i na přijímací rituál, kterému se v Chelsea nevyhne žádný nováček. Musel před celým mužstvem něco zazpívat. Zatímco kamarád Čech před půl rokem halekal Severní vítr je krutý, Jarošík si vybral Vysoký jalovec. „Nejdřív jsem přemýšlel o Kaťušce," naráží na ruský původ klubového šéfa Abramoviče. „Vysokému jalovci se kluci smáli. Stěžovali si, že to bylo česky. Zaspali mě ubrouskama. I když tam prý byli už i horší."

Všechny své hvězdné spoluhráče si český fotbalista pochvaluje. „Nejvíce se bavím s Rusem Smertinem, tomu jako jedinému rozumím. Ale problém nemám s nikým. Moc sympatický je Makelele. Vzpomněl si, že hrál v Praze. A že se mu tady líbilo."



Můžete volat kamkoliv do

České republiky za pouhých **0,06** dol./min.

na **Slovensko** za pouhých **0,11** dol./min.

Austrálie za 0,06 dol./min.
Bulharsko za 0,12 dol./min.
Maďarsko za 0,09 dol./min.

Litva za 0,27 dol./min.
Srbsko za 0,16 dol./min.
Velká Británie za 0,05 dol./min.

* Můžete volat z domova, práce nebo z mobilu
* Platíte až když dostanete účet
* Vyhodnější než volat na kartu

* Nemusíte měnit operátora
* Bez měsíčního poplatku
* Není nutná žádná smlouva

Ceny jsou pouze pro zákazníky z Velkého Toronta.

100 Adelaide St. W. Suite 1303, Toronto, Ontario, M5H 1S3
Tel: 416-363-8894, 800-567-8040, Fax: 416-363-0143